

Die Mennonitische Rundschau

1877 Lasset uns fleißig sein zu halten die Einigkeit im Geist. 1941

Vol. 64.

Winnipeg, Manitoba, February 19, 1941.

Number 8.

Published by "The Christian Press, Limited," 672 Arlington St., Winnipeg, Manitoba.

Das Querholz.

Ein Holz liegt quer auf dem hohen Stamm,
Das hat uns so vieles zu sagen,
Das Querholz, das Gottes unschuldiges Lamm
In seiner Schöne getragen,
Und dieses Kreuz ist des Weges Symbol,
Den alle im Leben gehen,
Die Linie ist g'rad', wir kennen sie wohl,
Und meinen die Richtung zu sehen.
Dann kommt der Tag, der uns alles durchquert,
Was Hoffnung und Liebe gepflogen,
Die Stunde, sie kommt, die das eine uns lehrt,
Daß ein Querholz im Leben gezogen,
Sindurch geht dies Holz durch den törichten Sinn,
Durchs Herz, daß schmerzlich muß bluten,
Und birgt doch des Lebens höchsten Gewinn,
Des Segens durchläuterte Blüten,
Ja, trüge das Kreuz nicht quer jenes Holz,
Es gäb' keine Tränen, kein Sterben, —
Wir blieben Gott fern, in Sünde und Stolz,
Nichts hätten die Hoffnung zu erben.
Nun aber sei Gottes barmherzige Guld
Für Durchquerung der Linie gepriesen,
Sie hat uns durch Trübsal, Sehnsucht und Schuld
Zur Heimat die Straße gewiesen.

J. P. Braun.

In Jesu Nachfolge.

„Da sprach Jesus zu seinen Jüngern: Will mir jemand nachfolgen, der verleugne sich selbst und nehme sein Kreuz auf sich und folge mir.“ (Matth. 16, 24).

In dem erwähnten Worte bringt der Herr Jesus drei Gedanken zum Ausdruck, die für jeden Christen von grundlegender Bedeutung sind.

1. Wer Gott in der Nachfolge Jesu dienen will, muß sich selbst verleugnen. Ohne Selbstverleugnung gibt es keine Jesusnachfolge. Was heißt denn das, sich selbst verleugnen? Nun, es heißt: Erst kommt Jesus und dann wir. In der uns umgebenden Welt gilt das Gesetz der Selbstbehauptung. Der natürliche Mensch meint, er sei in der Welt, um sein Glück zu machen. Er meint, er brauche sich nichts gefallen lassen und müsse sich seine Rechte und Ellenbogenfreiheit wahren. Der unter der Herrschaft Gottes stehende Jünger Jesu hat grundsätzlich aufgehört egozentrisch d.h. ichsüchtig zu denken, sondern denkt theozentrisch d.h. Gott und Christus stehen im beherrschenden Mittelpunkt seines Lebens. Paulus schreibt an die Galater 2, 20: „Ich lebe aber, doch nun nicht ich, sondern Christus lebt in mir. Denn was ich jetzt lebe im Fleisch, das lebe ich in dem Glauben des Sohnes Gottes, der mich geliebt hat und sich

selbst für mich dargegeben.“

2. Hand in Hand mit der Selbstverleugnung geht die leidensbereite Aufnahme unseres Kreuzes. „Wer mir nachfolgen will, der verleugne sich selbst und nehme sein Kreuz auf sich!“ Diese Wahrheit von der absoluten Notwendigkeit der Kreuzesaufnahme hat der Herr Jesus nicht nur gelehrt, sondern er hat sie auch praktisch ausgelebt. Das ganze Geheimnis der Menschwerdung und der Erlösung Jesu steht im Zeichen des Kreuzes. Ueber seiner Kindheit lag der Schatten der Armut, der Verfolgung und der Verbannung. Als er in die Öffentlichkeit trat, wurde er durch viel Herzeleid belastet, das ihm durch den Unverstand, die Verkennung, den Undank und die Bosheit der Menschen bereitet wurde. Und als er den kantigen Kreuzesbalken hinauf nach Golgatha trug, da war die Stunde gekommen, in der ihm das volle Maß der Leiden eingegeben werden sollte.

Jesus hat nun auch für die Seinen das Leiden nicht abgeschafft, sondern er hat es umgeschaffen in eine lebensvermittelnde Macht. Das Kreuz und alles, was damit an Trübsal und Leiden zusammenhängt, sind von Gott zugelassene Mittel zum Zweck der Läuterung, der Reinigung und der Heiligung. Das Kreuz ist also ein

Gnadenmittel zur Bewahrung und Bewährung der Jünger Jesu.

Wie mögen die Jünger sich untereinander angeschaut haben, als ihr Meister davon sprach, daß er am Kreuz sterben würde, und daß auch sie ihrerseits das Kreuz auf sich nehmen müßten! Sie wußten ja, daß in damaliger Zeit solche, die ein Kreuz trugen, hingerichtet werden sollten. Dazu waren sie nicht bereit, und eben deshalb flohen sie, als ihr Meister das Kreuz vor ihnen hertrug nach Golgatha. Angst und Entsetzen vor dem Kreuz und dem Tode am Kreuze packten sie. Wohl sagt ein Thomas: „Laßt uns mitziehen, daß wir mit ihm sterben“, (Joh. 11, 16) und ein Petrus: „Wenn ich mit dir sterben müßte, so will ich dich nicht verleugnen“, (Matth. 26, 35), aber wir wissen, wie ihre Selbstverleugnung und Jesusnachfolge damit endete, daß sie weg von Jesus flohen. So war es damals im Leben der Jünger und bedauerlicherweise wiederholt sich diese Geschichte in unsern Tagen sehr oft. Es ist eben ein Unterschied zwischen „Befennern“ Jesu Christi und „Nachfolgern“ Jesu Christi. Befenner Jesu Christi gab es zu allen Zeiten viele, aber Nachfolger des Herrn gab es immer nur wenige. Mit flammender Begeisterung von Jesus reden, das können immerhin noch manche, aber in sich selbst verleugnender Gesinnung das Kreuz auf sich nehmen und es bis zum Ziel tragen, das können immer nur wenige.

Was meint Jesus nun mit dem Kreuz? Nun er meint nicht sein Kreuz, an dem er starb auf Golgatha. Das konnte und wollte nur er als der Heiland der Welt tragen. Er denkt hier überhaupt nicht an ein Kreuz, das aus zwei Holzbalken gezimmert ist, sondern er meint alles das, was unserem Eigenleben zuwider ist. Unter dem Kreuz, das Nachfolger Jesu auf sich nehmen müssen, haben wir jene Widerwärtigkeiten des Lebens zu verstehen, die uns daran hindern, eigensinnig unsern Weg zu gehen und uns durchzusetzen. Wer als Mann oder Frau in der Ehe steht, wer im Berufsleben den Kampf ums Dasein kämpft, wer innerhalb einer christlichen Gemeinschaft steht, der weiß, daß sich aus jeglichem Gemeinschaftsverhältnis mit irgendeinem Menschen — und wäre er noch so gut — Schwierigkeiten, Hemmungen und Hindernisse ergeben, die für uns zum Kreuz werden.

Wenn immer wir diesen Kreuzen aus dem Wege gehen, wenn wir sie hinwegzuräumen versuchen, wenn wir es an der selbstverleugnenden Gesinnung zur Aufnahme der Kreuze

fehlen lassen, dann beweisen wir damit, daß uns die Nachfolge Jesu noch nicht die Hauptsache im Leben geworden ist. Paulus war es zur Selbstverständlichkeit geworden, daß er die Kreuze, die Gott in seinen Lebensweg legte, auf sich nahm. In 2. Kor. 12, 10 schreibt er: „Ich habe ein Wohlgefallen an Schwachheiten, an Missethaten, an Verfolgungen, an Aengsten um Christi willen.“

Wie tief der Mangel an Selbstverleugnung und die innere Auflehnung gegen das Kreuz in uns stecken, zeigt sich daran, daß wir im Blick auf die Kreuze, die Gott uns in den Lebensweg legt, zunächst nur von dem Gedanken erfüllt sind, wie wir diese Kreuze aus dem Wege schaffen oder um sie herum- oder über sie hinwegspringen können. Wie lange sitzen Christenmenschen oft vor dem Kreuz, das in ihrem Wege liegt, und überlegen in eigener Weisheit, wie sie dieses Kreuz wohl mit Einfalt ihrer eigenen Kraft beseitigen könnten. Anstatt sich selbst zu verleugnen, zu bücken und das Kreuz auf sich zu nehmen, lehnen sie sich auf, sind leidensscheu.

3. Nur wenn wir in Selbstverleugnung das Kreuz täglich und stündlich auf uns nehmen, gelingt uns die Jesusnachfolge. Gewiß, dieser Weg der Jesusnachfolge führt in der Regel nicht durch die sonnenbeglänzten Auen des Lebens, sondern den schmalen Weg des vernünftigen Gottesdienstes. Wer diesen Weg geht, kommt immer wieder vor dem Wagnis zu stehen, dem die meisten ausweichen. Wohl denen, die dieses Wagnis mit Gott machen! Tief und bleibend sind die Segnungen, die sie empfangen. Die ununterbrochene Gemeinschaft mit dem Herrn, Tröstung und Stärkung durch sein Wort, Umgestaltung in den Charakter Jesu, ja Verherrlichung mit Christus am Tage seiner Wiederkunft — das sind die tiefen und bleibenden Segnungen für die, die es im Glauben wagen, Jesu in Selbstverleugnung und Willigkeit zum Kreuztragen zu dienen. Möge sich niemand von uns diesem ernstesten Rufe des Heilandes verschließen!

Euer Mitkämpfer
J. P. Braun.

Programm

für die Prediger-Konferenz abzuhalten am 22. März 1941 in Rosemary.

1. Eröffnung von Aelt. C. D. Gardner.
2. Die Leitung übernimmt Br. C. D. Gardner.

3. Verlesen des Protokolls der vorjährigen Sitzung.
4. Schriftbetrachtung nach 1. Joh. 1.
5. a) Gegenseitige Mitteilungen aus der Arbeit. b) Ausarbeiten einer oder zweier Predigten, die am Sonntage Vormittag von älteren Brüdern in der Rosemary Kirche vorgetragen werden, welche am Nachmittag brüderlich durchgenommen werden.
6. Laufende Fragen.
7. Schluß von Br. S. Janzen, Rosemary.

Das Komitee.

Programm

für die Prediger-Delegaten Konferenz abzuhalten am 24. und 25. März 1941 in Rosemary, Alta.

1. Eröffnung der Konferenz, Br. B. W. Dyd, Rosemary.
2. Gebetsweih, geleitet von Br. Aelt. C. D. Garder, Rosemary.
3. Konferenzpredigt von Br. W. B. Martens, Grantham.
4. Beamtenwahl, die Leitung der Konferenz.
5. Ernennung weiterer notwendigen Komitees.
6. Zeiteinteilung für die Arbeit der Konferenz.
7. Verlesen des Protokolls der vorjährigen Sitzung.
8. Die Konferenz-Bibelstudie in Didsbury:
 - a. Bericht des Komiteemitgliedes Br. W. Martens.
 - b. Bericht des Schulkomitees Br. J. Sawatzky.
 - c. Rechnung der Schule.
 - d. Budget fürs nächste Jahr.
 - e. Lehrfrage.
 - f. Empfehlungen fürs nächste Jahr.
9. Referat: Wie wecke ich Interesse in meinem Kinde für die Gemeinde und wie wird es ein Glied derselben? von Br. Abr. Pätzau, Gem, und Besprechung desselben.
10. Bericht über den Stand der Konferenzklasse von Br. J. Vogt.
11. Innere Missionsarbeit resp. Mädchenbetreuung in Calgary.
12. Bibelbesprechung: a. ob die Liste der Ortschaften auf einer Route ohne Begrenzung sein kann? b. Strenge Regelung unsererseits in Bezug der Beschickung derselben.
13. Die Stellung der Konferenz zu Gemeindegliedern, die teilnehmten am Aufbau der Kriegsmaschine, wie Flughafen u.a.
14. Laufende Fragen.
15. Ortsbestimmung für die nächste Konferenz.
16. Schluß von Br. Peter Epp, Sussar.

Das Komitee.

Vom Heiligen Geiste.

Gott hat sich geoffenbart als Vater, Sohn und Heiliger Geist. Wie Gott der Vater und der Sohn persönliche Wesen sind, so ist es auch der Heilige Geist. Und Er ist auch von Ewigkeit her (Ebr. 9, 14); daß Er eine Person ist, zeigen die persönlichen Handlungen, die Er vollzieht. Er strafft die Welt. Er unterweist die Jünger in alle Wahrheit und

tröstet sie. Er erteilt Gaben nach dem wie Er will. Er beruft die Arbeiter für den Weinberg des Herrn und sendet sie aus. Er gibt den Kindern Gottes Zeugnis, daß sie erlöst sind und sich an dem inwendigen Menschen.

Weil der Heilige Geist ein persönliches Wesen ist, ist Er ungeteilt, niemand kann Ihn teilweise haben; entweder hat man Ihn ganz oder gar nicht. Nicht alle Kinder Gottes sind voll Heiligen Geistes, vielmehr sie Ihn alle haben. Voll Heiligen Geistes sind nur die Gläubigen, die sich völlig unter Seiner Leitung befinden. Die jedes Gebiet ihres Lebens unter Seine Kontrolle stellen.

Den Heiligen Geist empfangen alle die von Herzen an das Evangelium glauben und Jesus Christus als ihren persönlichen Erlöser annehmen.

Man kann den Heiligen Geist betreiben durch unlautes Denken, Reden und Handeln. Darum heißt es: „Betäubet nicht den Heiligen Geist Gottes, durch welchen ihr versiegelt seid auf den Tag der Erlösung.“ Epheser 4, 30.

Alle Gläubigen sollten darauf bestrebt sein, voll Heiligen Geistes zu werden; denn das ist der Wille Gottes. Sie werden es auf dem Wege des Gehorsams, wie Epheser 5, 18—21 das lehrt: „Und berauschet euch nicht mit Wein, was eine Nüchternheit ist, sondern werdet voll Geistes, — indem ihr miteinander in Psalmen und Lobgesängen redet und in geistlichen Liedern dem Herrn singet und spielt in euren Herzen, und dankt allezeit für alles Gott und dem Vater in dem Namen unseres Herrn Jesus Christi; und dabei einander untertan seid in der Furcht Christi.“ (Nach der Miniatur-Bibel.) Nirgends werden die Gläubigen, die des Heiligen Geistes teilhaftig geworden sind, in der Heiligen Schrift unterwiesen um eine nochmalige Mitteilung desselben oder um die Taufe mit dem Heiligen Geiste zu bitten.

Es ist tief zu bedauern, daß diese Wahrheit nicht von allen Gläubigen so erkannt und beachtet wird. (Eingefandt.)

Unser Ersatzdienst.

An alle Mennoniten und mennonitischen jungen Männer in B.C.

Da in jüngster Zeit manche unserer Jünglinge die Nachricht erhielten, sich einer medizinischen Befähigung zu unterziehen, war das Komitee in der Wehrlosigkeitsfrage am 4. d.M. in Vancouver zu einer Beratung zusammengetreten. Nach einem Bericht von Br. J. Wiens über seine Rücksprache beim Registrar am 30. Januar fuhren wir zur Kanzlei desselben und hatten eine Besprechung der Wehrlosigkeitsfrage mit ihm.

Das Ergebnis ist: 1. daß wir beschlossen vom Komitee aus eine Eingabe an die War Service Board zu richten mit einer Erklärung über unsere prinzipielle Stellung und mit der Bitte unseren Jünglingen, die in Zukunft einberufen werden, einen Kursus in „First Aid“ Arbeit zu geben in den 4 Dienstmonaten und zwar in geschlossenen Gruppen.

2. daß jeder Jüngling, der die Nachricht erhalten, sich einer medizinischen Befähigung unterziehen und den Arzt bitten soll, das Wort: „Mennonite“ in seinen Bericht einzutragen. Darauf muß der Jüngling, welcher Anspruch auf Befreiung vom Wassendienst machen will, innerhalb 8 Tagen von der Aussendung der Nachricht vom Registrar, einen Brief an denselben schreiben. In dem Briefe soll der Jüngling berichten, daß er Mennonit ist und den Registrar bitten ihn in die Liste der Mennoniten einzutragen. Dem Briefe sollte die Karte vom Prediger beigelegt werden.

Da die Kasse für die Wehrfrage leer ist, beschloß das Komitee die Gemeinde zu bitten eine zweite Auflage von 5 Cents pro Gemeindeglied baldmöglichst beim Kassierer einzubringen.

Im Namen des Komitees.
Jarow, B.C.

Februar den 6. 1941.

Achtung!

Die zinsfreie Anleihe Series B. (Non interest bearing Certificates Series B) für Nothilfe der vom Kriege Schwerebetroffenen an unsere Regierung, die in der Höhe von einer Million am 11. Dez. 40 gesetzlich aufgemacht worden ist für alle wehrlosen Gemeinden und Personen in Canada, sollte von uns sehr beachtet werden. Es wird jede Person in Canada entweder Kriegsanleihe oder diese Nothilfe Anleihe zu nehmen haben.

Du brauchst nun auch von Regierung wegen nicht gegen Dein Gewissen für den Krieg beisteuern, sondern darfst nach Deinem Gewissen für Nothilfe beisteuern und später will die Regierung Dir das zurückzahlen Dollar für Dollar. — In unseren Siedlungen sollten Sammler herausgeschickt werden, die als Komitee von Haus zu Haus gehen. Es könnten die Sammlungen summarisch auf eine Liste genommen werden und ein summarisches Money Order gemacht werden, damit nicht Postspesen für jede kleine Summe einzeln gezahlt werden müßten. Freilich jeder müßte persönlich eine dieser gelben Applikationen ausfüllen und unterschreiben. Dann könnten auch alle Applikationen in einem Paket mit der beigegebenen Namensliste und Money Order vorgelegt werden auf den Namen der Bank of Canada, Ottawa. Freilich wer etwa der Regierung große Summen leiht, der tut es lieber allein. Doch im Durchschnitt sollte man unsere Siedler es leicht machen mit dem Sammeln und Absenden. Es ist auch nur normal, wenn wir selbst unsere Siedlungen rundgehen und nicht warten, daß es andere tun müssen. Barmöglich wird kein Certificate, das die Bank als Antwort sendet, später auch mal kontrolliert werden, aß darum wie du kannst, wie es auch sonst die Bevölkerung tut. Wir sollten deswegen keine Schwierigkeiten aufkommen lassen. Auf unsere Vorstellung hat die Regierung es arrangiert, daß die Farmer bei einem Mangel an

Vorgeld auch Weizen außerhalb der Quota liefern können als Zahlung für die Anleihe. Es muß dann eine Applikation mit dem Weizen zum Elevator gekommen werden. — Welche andere Regierung würde ihren wehrlosen Gemeinden, resp. Bürgern so entgegen kommen wie unsere?

Das Zentralkomitee.

„Wir haben hier keine bleibende Stätte.“
(J. B. Epp.)

(Besonders für unsere Freunde, die verschiedene Fragen an uns gerichtet haben)

Während der letzten Jahre ist es nicht unser Los gewesen, ruhig in unserm eigenen Hause wohnen zu können. Und da wir nicht mehr jung sind, verlangt uns nach mehr Ruhe; aber wir werden wohl auf die himmlische Ruhe warten müssen.

Seit wir unser Missionsfeld in Arizona verlassen mußten, wegen der Höhe und dem strengen Klima; und auch Meno Oka., wo wir lange unser Heim hatten, wo ich in der D.B.A. (Oka. Bibel Akademie) und in Gemeinden diente; haben wir auf verschiedenen Stellen gewohnt. Wir haben so oft wechseln müssen, daß man uns schon der Unbeständigkeit beschuldigen wollte (ohne zuerst nach den Ursachen zu fragen) Es mag so scheinen. Aber die, welche die Ursachen wissen, bedauern uns fast.

Ein paarmal zogen wir um, damit wir unsern Kindern billiger durch höhere Schulen helfen könnten. J.B. in Gesson besuchten vier unserer Kinder vier verschiedene Schulen zu gleicher Zeit, und ich hatte eine Lehrerstelle dort. Jedes dieser Kinder in Schulen an verschiedenen Orten zu senden wäre uns unmöglich gewesen. Alle unsere Kinder sind von 14 bis 19 Jahren in der Schule gewesen: Elementar, Bibel Akademie (einschließend Hochschule Kursus) Bibel Institute, College, und Seminar. Paarmal haben wir wärmeres Klima aufgesucht, wegen Gesundheit. Etc. Jedesmal war guter Grund für den Umzug.

Und nun, nachdem ich ein „überjahrt und überzähliger“ Prediger geworden (nach der neuen Mode), bin ich nicht so glücklich, daß die Arbeit mir nachfolgt; ich muß auch jetzt der Arbeit nachgehen. Jetzt bin ich ein „Selber“. Paulus redet von solchen. Die sind noch immer brauchbar, mit ihren Kenntnissen und Erfahrungen, wo man solches noch zu schätzen weiß. An „zur Ruhe setzen“ glaube ich nicht d.h. für mich; „Ich muß wirken, so lange es Tag ist.“

Die Ursache und der Zweck unsers diesmaligen zeitweiligen Aufenthaltes in B.C. ist ein ganz besonderer: —

Unsre Sopi (Indianer) Tochter adoptiert und ihre Familie wohnen in B.C. seit mehreren Jahren. Schon seit längerer Zeit haben sie uns aufs dringendste eingeladen, bei ihnen zu wohnen, so lange wir nur wollen und können. Wir wollten aber die anderen Kindern und

Verwandte nicht verlassen, die fast alle in Nebr. und Kansas wohnen. Aber diesmal schien es absolut notwendig zu sein, daß wir ihrer erneuten Einladung folgen sollten, ihnen zu helfen in ihrem geistlichen Leben, und mit der Erziehung ihrer Kinder. Sie fühlen, daß sie auch menschliche Hilfe brauchen; sonst geht es doch zu sehr abwärts.

Sie haben hier schon zu mehreren Gemeinden gehört (ich werde diese nicht nennen); aber keine hat sich ihrer wirklich angenommen. Jetzt fühlen sie sich fast wie verlorene Schafe ohne einen Hirten. Die Hirten hier haben scheinbar so viele verlorene Schafe, daß sie garnicht allen nachgehen können. Somit möchten wir hierin niemand beschuldigen. Zudem ist diese „Stadt der Engel“ (spanisch; Los Angeles) schon „Stadt der verlorenen Engel“ genannt worden: „Lost Angels“. Wahrscheinlich sind Versuchungen! So haben wir, in einem Sinne, die „99“ in Sicherheit gelassen; und sind dem Verlorenen nachgegangen. Bittet mit uns, daß wir es finden möchten, und zurück zur Herde führen. Das Versprechende in unserm Falle ist, daß die Kinder es wissen und fühlen, daß sie weit ab gewandert sind; und daher selbst bitten, daß wir ihnen helfen möchten. Wenn doch manch Verlorener Sohn seinen Zustand erkennen möchte, und umkehren zum Vaterhause; und nicht warten, bis er gesucht werden muß. Oder sogar die angebotene Hilfe ablehnen.

Diese unsere angenommene Tochter wurde uns vor 33 Jahren (in der Sopi Mission) gebracht, mit einem ganz besondern Auftrage:—Ihre Mutter starb, als das Kind geboren wurde. Nach Sopi Ansicht hat solch ein Kind kein Recht zu leben. Niemand will so ein Kind haben, alle fürchten sich vor dem bösen Geist in dem Kinde, der die Mutter getötet hat. Das Kind hätte nicht lange gelebt. Nun urteilten sie folgendermaßen: „Die verstorbene Mutter war eine Christin, und ist in den Jesus-Himmel gegangen; und würde gewiß ihr Kind bei sich haben wollen. Da nun aber die Sopi den Weg zum Jesus-Himmel noch nicht wissen, bringen sie das Kind zu uns, und nehmen uns das Versprechen ab, darnach zu sehen, daß das Kind dorthin kommt, wo die Mutter ist.“

Wie konnten wir einen solchen Auftrag zurückweisen? Wir nahmen das Kind in unser Heim, haben ihr die gleiche Erziehung und Bildung gegeben, wie unsern eigenen Kindern (einschließlich Bibel Institute). Doch wir wissen wohl alle, daß Bildung und Erziehung allein nicht erlösen, auch nicht erhalten können. Missionare berichten vielfach von ähnlichen Erfahrungen.

Ihr Philippino Mann ist katholisch erzogen, war Soldat; und trotzdem er „die Protestantische Religion angenommen“ hat, und wiederholt davon spricht, daß er ein Missionar unter seinem Volk sein möchte, und mehrmals angefangen hat, in Bibel Schulen zu gehen; ist er bisher noch nicht weit gekommen darin. Die geistliche Kraft fehlt. Auch er wünscht

unsre Hilfe. Beide arbeiten, und verdienen gut, und wollen uns unterhalten mit dem Nötigsten. Er ist auch recht intelligent. Kürzlich wurde er zum Vorsitzer gewählt in einem Arbeiter Verein.

Sie haben sehr verständige recht gehorame Kinder. Aber es sind auch schon viele Gebete für sie alle zum Gnadenthron aufgestiegen, von vielen, die sie kennen. Dieses erklärt auch den Stand der Eltern, daß sie ihren Zustand sehen. Oft sind Kinder guter christlicher Eltern recht ungezogen; und nicht immer können solche scheinbar sich widersprechende Dinge erklärt werden. Der Knabe, 9 Jahre alt, scheint wirklich bekehrt zu sein. Das Mädchen, 7, ist auch sehr liebenswürdiger Natur, und neigt stark zu allem Guten. Ihr täglicher Umgang mit den Straßenkindern ist auch kein erhebender gewesen; und doch scheinen sie keineswegs verdorben zu sein. Gottes Gnade kann erhalten und bewahren, besonders wenn Gebete dahinter stehen. Die kleine drei jährige scheint dem Beispiel der ältern Geschwister zu folgen. Somit sind wir, menschlich geredet, ein wenig stolz auf unsre kleinen „braunen“ Großkinderchen.

Die Eltern bieten uns die Kinder an zum Erziehen, auf ihre Kosten; aber wir meinen, es ist besser, wenn die Familie zusammen bleibt. Sie wären auch willig wieder mit uns nach dem Osten zu kommen, und dort zu wohnen. Vor einigen Jahren waren sie bei uns in Olla. und Nebr. Aber der Philippino ist geboren und aufgewachsen in einem heißen und milden Klima, und mußte zurück nach California.

Somit sind wir hier. Wer uns beneidet, daß wir zum Winter in dies schöne Klima kommen konnten, der beneide uns nur nicht zu sehr. Betet für uns, daß wir nicht vergebens hier sein möchten.

Grüßend in Christo, Eure Geschw.
H. B. Epp
c/o A. Ferrer, 2419 E. 1 St.
Los Angeles, Cal.

Bekanntmachung.

Dr. J. A. Cormie

Der unseren Gemeinden durch seine Gegenwart als Delegat auf unseren Man. Vertreter-Vertragungen gut bekannt ist wird Sonntag, den 23. Februar, 7 Uhr abends mit dem Wort der Predigt in der Süd-End Mennoniten Brüder Gemeinde, Ede Juno St. und William Ave., Winnipeg dienen. Der Chor hat besondere Lieder für den Abend vorbereitet. Jedermann ist dazu herzlich eingeladen.

Im Namen der Gemeinde,
P. J. Kornelsen.

Ausländisches

Brief aus Rußland.

Den 11. Dezember 1940.

Unsere Teuren, Lieben Alle!

Einen Gruß mit Psalm 126.

Fröhliche Weihnachten und ein gesegnetes neues Jahr wünschen wir Euch von Herzen.

Nach langem, langem Schweigen will ich mal wieder versuchen, ein Lebenszeichen von uns zu geben. Wir sind, Gott sei Dank, noch außer Rheumatismus gesund, welches wir auch von Herzen wünschen.

Ihr Lieben, seid Ihr noch alle am Leben? Oder wer ist in die ewige Ruhe eingegangen? Werden wir uns hier in diesem Leben noch mal mit Etlichen wiedersehen? — Der Mensch denkt und Gott lenkt. Du, I. Schwager und I. Schwägerin pilgert noch gemeinsam den Pfad des Lebens? Eure Kinder mit Familien auch noch alle rund um Euch wie früher? Und Schwägerin Maria Pauls mit ihren Kindern auch noch? Gerne würden wir von Euch allen was lesen oder noch mündlich sprechen wollen. — Dürft Ihr dort bleiben? Ist Euch das Bürgerrecht genommen? Manches wird erzählt.

Bekommt Du, I. Agatha mal Briefe von deiner I. Mama? Dein Papa ging im vorigen Winter heim. Mama mit Suse wohnen dort auf Samara bei deinem Bruder Jäsch auf dem Hof, in einem kleinen Häuschen, welches Papa noch gebaut hat. Mama hat dochwohl sehr Rheumatismus, sie kann beinahe nicht schreiben.

Schwester Käthe. Pauls wohnt mit ihren Kindern noch zusammen, Mariachen und Kofja sind bei ihr an der Hinterseite, David an der Vorderseite. David hat sich mit Lenchen Nahn, Konteniusfeld, verheiratet; sie ist ja Eurem Davids Lenchen ihre Cousine. Tina bekommt hin und wieder von Manja Briefe. Von Hans Kron, Mariachens Franz und viele andere keine Spur. Mariachen hat eine Manja. Hans seine Lena und Tina wohnen bei alte Tante Fr. Massen. Lena ihre Friedchen, 6 Jahre alt, hat ein Jahr weit ab von hier im Krankenhaus gelegen und gedoktort. Sie muß noch immer in einer Mulde liegen; eine Viertelstunde am Tage geht sie schon, aber im Korsett. Sie konnte ja gar nicht mehr gehen. Die jüngere heißt Käthe. Jäsch Pauls haben eine Tina und einen Jäscha.

Mariachen Dückmann hat ihr halbes Haus verkauft. Sie wohnt an der Vorderseite. Jetzt ist noch Tina mit ihren 6 Kindern zu ihr gekommen. Dort mußte sie nicht mehr, wie sie leben sollte. Ihr Peter schreibt, daß er bald kommt. Mariachen besorgt die Kälber und Barbara hilft ihr dabei. Jäscha und Peter gehen zur Schule. Miela ist zu Hause. Tina ihre Mische, Peter und Liedchen arbeiten im Artjel; Käthe, Erna und Heinz gehen zur Schule.

Jacob Bergs Jäsch hat sich auch verheiratet, von Konteniusfeld eine. Annie Berg hat ja Pauls Heinrich, haben ein Töchterchen. Tillie hat Peter Reimers Kofja, haben ein Bübchen.

Der alte Br. Ar. Massen ging im Sommer heim. Deine Schwester, I. Schwägerin, Tante Jaf. Dürffen ist auch vor paar Wochen heimgegangen.

Die Br. Hans Massen und S. Jast hoffen jetzt zu Weihnachten nach Hause zu kommen; welche Freude!

Mein I. Jäsch hat im Sommer noch verschiedene Arbeit getan, es war sehr dreck mit jäten; er hat auch mit Schmant gefahren. Jetzt ist er

wieder Wächter im Pferdestall, hier bei Bergens Wirtschaft. Der Stall ist nochmal so lang wie er war; da stehen 68 Pferde drinnen, davon 8 Hengste, mir kommt es so gefährlich vor. Ihm ist schon alles schwer. Ich besorg unseres und die Kälblei und näh Wattendecken; Tina A. half mir, es war mir zu dreck. Haben dieses Jahr jeder 20 Decken genäht. Zu essen und Kleider haben wir, Gott sein Dank! Zu erzählen wäre noch manches. In Liebe verbleiben wir Eure für Euch betende.

J. und A. P.

* * *

Randbemerkungen: Nach allem Forschen hat Mar. Dückmann gelernt die Nachricht bekommen, daß ihr I. Jäsch schon anno 1937 heimgegangen. Jäsch Görtz wohnen bei uns in der Sommerstube und Schwester Justina bei uns in der Kstube. Schwester Lena mit ihren Kindern ist in Lehengrad (soll wohl Leningrad sein); von Hans weiß sie nichts von Gooßen auch nicht. Mein I. Jäsch grüßt Euch mit dem 71. Psalm. Unsere Herzen bluten. Nur den Blick nach oben gerichtet. Gott mit Euch bis wir uns wiedersehen.

Mission

Die Mennonitische Mission auf Java.

Schon eine geraume Zeit bleiben wir ohne jede Nachricht über diese Mission, die uns aus Rußland nach Kanada gekommene Mennoniten besonders interessiert, kamen doch die meisten Missionare, die dort arbeiteten, aus unsern südrussischen Gemeinden.

Der Sekretär der International Missionary Council in New York, Dr. A. L. Warnschmidt, mit dem ich seit einiger Zeit in Frage dieser Mission in Verbindung stehe, macht mir einige kurze Mitteilungen, die er der Zeitschrift „De Opwekker“ entnahm. Sie lauten: Die Missionare S. Schmidt und O. Stauffer wurden interniert und der Missionar D. Amstutz wurde mit der Leitung des Werkes betraut. Seit März 1940 ist Doktor A. P. C. A. Gramberg der Vorsitzende der Konferenz der Missionsarbeiter in der mennonitischen Mission. Andere Vertrauensposten werden von den christlichen javanischen Gemeindeleitern verwaltet.

Am 30. Mai wurde eine Vereinigung der javanischen christlichen Gemeinden gegründet, deren Vorsitzender Miss. Amstutz ist.

Die Familie des Missionars Schmidt ist in Alet, während Frau Stauffer als Lehrerin in der Schule zu Kodes zeitweilig tätig ist. Missionar J. Massen wohnt nachdem er aus der Camp entlassen ist, bei seinen Töchtern in Alet. Des ältesten Missionars emer. Johann Fast wird nicht Erwähnung getan. S. B. Jang.

Achtung

Farmer, Händler, Truffahrer.

Die Preise für rohe Felle, wie auch in anderen Waren, die wir im Handel haben, sind sehr bedeutend gestiegen. Sie werden über die Preise, die Sie von uns ausbezahlt erhalten, erstaunt sein. Machen Sie eine Sendung heute noch an uns. Ehrliches Gewicht und prompte Zahlung durch „Money Order.“ Dreißig Jahre ehrlichen Handels ist unsere Garantie.

American Hide & Fur Co., Ltd.
157—159 Rupert Avenue,
Winnipeg, Man.

Mission.

Chihkiang, Hunan, China,
den 1. November 1940.

„Gelobet sei der Herr täglich. Gott legt uns eine Last auf, aber Er hilft uns auch.“ Psalm 68, 20.

Liebe Geschwister und Freunde!

Seit unserm letzten Missionsbrief sind wieder zwei Monate vergangen. Wir danken dem Herrn und loben Seinen Namen, denn Er hat uns treu versorgt, durchgefragt und uns täglich Seine Hilfe erfahren lassen. Wenn wir auf die täglichen Schwierigkeiten und auf die Verhältnisse sehen würden, möchte uns bange werden. Aber im Blick auf den Herrn dürfen wir erfahren, daß Er uns hilft und durch alle Schwierigkeiten hindurchträgt.

Die Bombardierung der Stadt am 4. September mit der furchtbaren Zerstörung hatte in der Reisearbeit etwas aufgehalten. Aber sobald die größten Schwierigkeiten überwunden waren, gingen die Geschwister in die verschiedenen Richtungen, um Landleuten das Evangelium zu bringen. Zwei oder drei unserer Geschwister sind zur Zeit immer auf Reisen, wollen die Herbstzeit recht austausen, denn wir wissen nicht, wie lange wir noch so ungestört arbeiten können. Es ist immer eine Freude, die chinesischen Geschwister auf den Außenstationen zu besuchen. Wenn eben möglich, werden dann alle Christen in ihren Häusern besucht, was für beide Teile immer ein Segen ist. Wir sehen dabei hinein in die Verhältnisse und Schwierigkeiten, mit denen die Christen zu kämpfen haben. Wie viel Spott und Verfolgung haben manche von ihnen zu ertragen. Jede kleine Schwierigkeit bei den Christen wird von den Heiden als Zeichen genommen, daß der Gott der Christen nicht helfen kann, obwohl sie als Heiden oft in größeren Nöten sind. Die Heiden und auch manche Christen stehen unter dem Eindruck, als wenn ein Kind Gottes nicht krank werden könnte, oder sofort gesund werden müsse. Stirbt ein Schwein oder eine Kuh bei den Christen, dann zeigt man mit Fingern auf und sagt, daß die Götzen sie gestraft hätten. Darum suchen wir bei unsern Besuchen die Christen im Glauben zu stärken. Manche Unentschiedene, die nicht so recht aus dem Heidentum herauskommen können, werden durch unsern Landbesuch aufgemuntert, sich doch dem Herrn zu ergeben. Zur Zeit werden hin und her auf den Außenstationen Evangelisationen gehalten. Die Kinder des Orts sind dabei eine große Hilfe. Vor der Versammlung kommen sie und singen die schönen christlichen Lieder, die der Helfer im Laufe des Jahres sie gelehrt hat. Beim Singen sind sie wirklich bei der Sache und singen so laut, daß man sie fast im ganzen Dorf hören kann. An manchen Plätzen konnten Götzen verbrannt werden, es wurden auch Götzenfiguren aufgegeben.

Nach der Bombardierung am 4.

Sept. war ein großes Durcheinander in der Stadt. Die meisten hatten keine Wohnung mehr und flohen aufs Land. Nach und nach hat man sich beruhigt, und überall werden wieder Häuser gebaut, manchmal auch nur einfache Strohhöhlen, denn die Leute müssen doch ihren Lebensunterhalt haben. Man wundert sich, wie schnell sich die Chinesen wieder ein Obdach gemacht haben, und wie primitiv sie leben können. Jetzt, nach zwei Monaten, ist wieder reges Geschäftsleben in der Stadt, und wenn man nicht die vielen Trümmer sehen würde, könnte man denken, es sei gar nichts passiert. Wir haben nach der Bombardierung alle unsere Christen aufgesucht, die Hab und Gut verloren hatten. Nach Möglichkeit haben wir ihnen auch etwas geholfen. Die Gemeinde, d.h. solche, die nicht durch die Bombardierung gelitten hatten, legten ein schönes Liebesopfer zusammen, und auch von andern Seiten bekamen wir Gaben, so daß wir unsern Christen in der größten Not beistehen konnten. Das Internationale Rote Kreuz sandte uns sechs Ballen getragener Kleidungsstücke, die wir dann an Christen und Heiden verteilten. Bei solcher Arbeit vergessen wir nie, die Heiden auf das Eine, was not ist, hinzuweisen und sie zu den Versammlungen einzuladen. Manche sind sehr dankbar für die Kleider und kommen jetzt zu den Versammlungen.

In dieser Herbstzeit suchen wir auch in besondrer Weise den vielen Taufbewerbern zu dienen, um sie innerlich weiter zu bringen. Manche von ihnen haben sich durch unsere Versammlungen für den Herrn entschieden, andre wurden durch Verwandte, die Christen sind, zum Gelande geführt, wieder andre wurden durch Hausbesuche gewonnen. Auch durch die Krankenarbeit haben sich nicht wenige für den Herrn entschieden. Durch den Krieg wurden wir von der Militärverwaltung gebeten, ein provisorisches Krankenhaus zu eröffnen und uns der kranken Flüchtlinge und der durch Bombardierung Verwundeten anzunehmen. Das gibt viel Arbeit, aber wir dürfen auch den Segen des Herrn verspüren. Vor einigen Tagen starb ein Soldat im Krankenhaus, der wirklich Frieden gefunden hat und sich freute, heimzugehen. Auch ein junger Mann wurde zu uns gebracht, dem die Hand durch einen Bombensplitter zerschmettert war und abgenommen werden mußte. Die Mutter, eine japanische Heidin, pflegte ihn drei Monate lang und hörte dabei im Krankenhaus das Wort Gottes. Sie gab ihr Götzengebilde auf und fand Frieden. Außerdem erlebten wir die Bekehrung eines Professors. Dessen Frau hatte die Rote Ruhr und wir mußten ihm sagen, daß der Fall hoffnungslos sei, aber Gott könne helfen. Er betete zwei Nächte durch und Gott erhörte sein Gebet. Seine Frau wurde gesund. Das gab eine rechte Wendung in seinem Leben, und er legt überall Zeugnis ab von der Gnade Gottes.

In den letzten Wochen nahmen wir einen einarmigen Jungen in das Waisenhaus auf, der einzige Sohn seiner Eltern, die aber durch die Bombardierung der Stadt Jochow verschollen sind. Mit der linken Hand lernt der Junge den chinesischen Pinsel führen zum Schreiben. Er ist ein lieber, aufgeweckter Knabe.

Auf der Außenstation Rayintang, die nur für die verwundeten Soldaten eröffnet wurde, haben wir weiter viel Freude. Ein verwundeter Hauptmann hat jetzt die Arbeit dort übernommen und nimmt sich mit seiner Frau treu der andern verwundeten Soldaten an. Vor vierzehn Tagen legte ein dort gläubig gewordener Offizier in der Versammlung ein Zeugnis ab. Dadurch gab es eine Bewegung unter den Zuhörern. Eine Anzahl wurden erfasst und wollen jetzt dem Herrn nachfolgen. So erleben wir trotz der vielen Bombardierung unserer Stadt immer wieder Freude. Das Wort des Herrn ist nicht gebunden durch die Räte, die der lange Krieg mit sich bringt.

Nun grüßen wir Euch herzlich Eure dankbaren Geschwister
Sermann u. Auguste Becker
und Mitarbeiter.

Bibelferenz in Winnipeg

(Von J. S. Bod.)
(Fortsetzung)

(In der Rundschau vom 12. Febr., Seite 5, Spalte 2, Zeile 40 heißt es: „Armer Gott, wie viel muß Er sich gefallen lassen und ist doch so reich an Barmherzigkeit.“ Der Ausdruck ist nicht richtig wiedergegeben und sollte wohl heißen: „Wie oft wird die Liebe Gottes zurückgewiesen, und doch ist Er so reich an Barmherzigkeit.“)

Br. A. S. Unruh. — Eph. 2, 11—22. Vers 11: Wir sind geschaffen zu guten Werken. Daher müssen wir gute Werke vollbringen. Geistlicher Hochmut kommt so leicht. Paulus vergaß nie, wer er einmal gewesen. Er erinnert die Epheser, wer sie einmal waren. Wer unbeschnitten ist, hat kein Fleisch nie geriecht. Vers 12: Ohne Christum (nie kann man sich richtig freuen, wenn man nicht wie Barrabas Christum als Stellvertreter hat). Fühlen wir mit den Leuten, die ohne Christum dahingehen? Sie haben wohl Forderungen an Kinder Gottes, haben aber kein Verständnis für die Verheißungen Gottes. Für den Sünder fangen die Verheißungen mit dem ersten Schritt zu Jesus an. Die Gemeinde Jesu Christi weiß immer von einem einst und jetzt. Christus nahm die Menschheit mit sich ans Kreuz, vernichtete sie, stand aus dieser Asche auf und hatte wieder die neue Menschheit an sich. Gott sah Christus nicht ohne uns.

Allein das Kreuz hat uns Gott nahe gebracht. Vers 14: Christus hat Frieden gemacht. Christus hat eine neue Menschheit geschaffen. Jetzt ist in der Gemeinde Frieden, wenn Christus die Oberhand hat. Aus Christus kommt nie Unfriede. Wenn uns die Wahrheit vom Kreuze groß

ist, dann ist Friede, wenn wir sozusagen unter dem Kreuze leben. Wenn in einem Augenblick die ganze Welt Jesus am Kreuze ansehen würde, dann wäre Friede. Wenn man in der Gemeinde zanken will, sollte man zuerst auf Jesus auf Golgatha schauen, dann braucht man schon keine Gemeindefunde. Die ganze Kunst der Gemeindeleitung besteht darin, die Gemeinde auf Golgatha zu bringen. Er ist unser Friede. Er hat die Feindschaft getötet durch sich selbst. Vers 14. Er hat den Frieden verkündigt. Wir haben nur die Aufgabe den Frieden zu verkündigen. Der Frieden ist gemacht. Vers 18: Es braucht viel Gnade ein Kind anzunehmen, wie sein eigenes. Dieselben Schuhe und Kleider reichen nicht zu. Es muß dasselbe Herz sein. Oft wird es dem Kinde nicht gesagt, aber es fühlt, es darf nicht sich nahen, wie die eigenen Kinder. Aber nicht so ist es bei Gott. Alle die zu Ihm wollen, dürfen kommen. Er macht keinen Unterschied und hört besonders gerne das Rufen der Schwachen und Reuebekehrten. Sein Geist schreit in uns: „Abba, lieber Vater!“ Nicht Gast sein wollen soll man in der Gemeinde, sondern man soll Bürger sein, Lasten tragen wollen, arbeiten. Das Glaubensbekenntnis nützt nichts, wenn man es nicht im Herzen hat. Vers 20: Steine in einem Bau sind ineinandergesügt, so daß es nicht zu sehen ist, wo ein Stein anfängt und der andere anfängt. Kann ein Stein los ohne ein Stück von dem andern zu reißen? Gemeinde ist die Behausung Gottes. Wie sind wir geadeelt! Wie schade, daß wir der Urgemeinde so unähnlich wurden. In vielen Fällen ist die Gemeinde eine Organisation geworden, wo zuletzt noch das Kirchenbuch das einzige Bindeglied ist.

Br. D. D. Verken. Die Versiegelung mit dem Heiligen Geiste. Epheser 3, 12—16; 4, 30 und andere Stellen. Versiegelung ist Werk des Heiligen Geistes. Man wird von Jesus Christus versiegelt durch den Heiligen Geist. Der Versiegelte bekommt nicht bloß ein Zeichen, sondern bekommt den Heiligen Geist als Person, Eph. 1, 13; Ev. Joh. 13, 14, 15. „Es ist euch gut, daß ich hingebe“, sagt Jesus. Joh. 6, 45: Sie werden alle von Gott gelehrt sein. Manche Menschen lernen leicht, andere schwer, manche überhaupt nicht. Wenn ein Mensch nun auf Jesu Wort hört, kann er sich den Glauben schenken lassen und mit dem Heiligen Geist versiegeln lassen. Der Heilige Geist ist das Totalquantum der Verheißungen, in Ihm gipfeln alle Verheißungen. In andern Worten, wer den Heiligen Geist empfängt, hat das höchste Gut erhalten. Die Versiegelung ist ein wunderbares Merkmal. Sie gibt uns die Bestätigung, daß wir Gottes Kinder sind. Es gibt kein Gotteskind ohne Gaben. Die vorzüglichste Gabe haben alle — das ist lieben. Auch unser irdisches Vermögen gehört Gott. Auf Seine Kinder, das ist auf Sein unantastbares Eigentum, hat Gott das Siegel gelegt. Wir gehören Ihm. Sollten wir dann versuchen Ihm nicht zu gehorchen? „Weder Tod noch Leben mag uns scheiden von der Liebe Gottes.“ Aaron

Blatt hatte die Inschrift: „Heilig dem Herrn.“ Den Eindruck sollten auch wir stets hinterlassen. Der Teufel ist ein sonderlicher Feind aller Gotteskinder. „Er sucht welchen er verschlinge.“ Er darf aber nicht, sonst würde er es tun. Unantastbar sind alle Versiegelten. Unser Leben ist ein verborgenes Geheimnis. Deshalb soviel Verkanntwerden. Es würde wohl nie Verfolgung geben, könnte man Kinder Gottes durchschauen. **Christi Wiederkunft kommt mit Riesenschritten näher** und ist wohl viel näher als wir denken. Frage sich ein jeder: „Ist Gottes Geist mir die Garantie, die Versicherung, was das Zukünftige betrifft?“ Wenn das Pfand (Sandgeld) schon so seglich macht, wie glücklich wird das dann machen, wenn ein voll gerüttelt Maß geschüttet wird, wenn der Gnadenlohn ausgeteilt wird! Gott wird Sein Pfand einlösen. Gott hat ein ganzes Werk getan. Wir haben in Ihm die Gerechtigkeit und Heiligkeit und sind in Ihm versiegelt bis auf Christi Wiederkunft.

Dr. Reimer. Eph. 3, 1—13. Einleitende Bemerkungen. Jesu Jünger warteten auch noch immer auf ein sichtbares Reich. Sie waren zu dieser Frage berechtigt, weil alle Propheten geweissagt hatten, daß ein Messianisches Reich kommen sollte. Darum fragen Ihn die Jünger um dieses Reich. Jesus sah, daß die Israeliten auch nach der Ausgießung des Heiligen Geistes sich Ihm widersetzen würden. Deshalb tadelte Er Seine Jünger nicht.

Bei der Steinigung des Stephanus fiel die Entscheidung für Israel. Stephanus sieht, daß Jesus „steht“, als wollte Er sehen, wie die Würfel für Israel fallen würden. Bis heute steht Israel, wie es damals entschied. Nicht die Kreuzigung als solche, sondern Israels Entscheidung gegen Jesus, war maßgebend. Da berief Gott den Saulus, den Heiden das Evangelium zu bringen. Von dem Moment an als es von ihm hieß: „Siehe, er betet!“ fiel die Entscheidung auch die Heiden zu Jesu zu führen. Eph. 3, 2 **Amt-Haushaltung der Gnade Gottes ist Paulus übergeben.** Vers 5. Das Geheimnis Christi ist **jetzt** geoffenbart (niemals früher). Vers 9. Bis jetzt war es verborgen, wiewohl hohe Berufung die Gläubigen haben. V. 10. Große Fürsten gibt es im Himmel, die uns Tag und Nacht beobachten, wie wir uns betragen. Sie staunen das Wunder an, wie aus sündigen Wesen durch Christi Blut die zukünftigen Herrscher zubereitet worden sind. Die Befreiung eines Sünders ist mehr wert, als die Erschaffung von tausend Welten. Wie das Kindlein zur Mutter, so zuversichtlich dürfen wir zum Vater kommen. V. 13. Es war Gelegenheit für Parteigeist. Darum sollen sie nicht müde werden, wenn sie hören werden, daß er (Paulus) wieder leiden müsse. Alle sind Brüder, die Christus erlöst hat. Güten wir uns vor Parteigeist. Dr. Reimer erkennt es als seine Lebensaufgabe, die Einigkeit im Geist zuzurufen.

Dr. A. S. Unruh. Eph. 3, 14—21. Israel hatte eine reiche Literatur über das Kommen Jesu. Aber sie betrachteten alles nach dem Fleisch. Sie stießen Stephanus, das Evan-

gelium und Jesus von sich. Durch Israels Fall wurden wir die Segensträger, doch stehen wir in Gefahr, daß wir uns an dem Rahmen halten und das Innere vernachlässigen. Wenige arbeiten dem Paulus gleich an der Verinnerlichung des Christentums. Dieser beiseite gestellte Mann mußte neue Kraft ausgeben. So geht auch wohl viel mehr Segen von den leidenden Brüdern und Schwestern aus, als von der Kanzel. Darum nimmt Er auch wohl so manche Geschwister allein, um sie zum Segen zu setzen. Vers 15. — Es ist ein ungeheurer Verlust, ohne den rechten Vater leben zu müssen. **Gott ist der rechte Vater.** Haben wir Ihn geliebt, geehrt? Eine der schwersten Erinnerungen im Leben ist die, daß wir die Eltern nicht gebührend geehrt haben und nun sind sie weg. Haben wir den **rechten** Vater geehrt. Kinder auf Erden werden im Himmel gebucht als Kinder. Wenn der Vater und sein 10-jähriger Sohn nebeneinander knien, so kann der Sohn wohl die Inbrunst fühlen, aber nicht alles verstehen, was der Vater betet. So ergeht es uns mit Paulus. Auch der gereifteste Heilige versteht wohl nicht alles, was Paulus betet. Gott ist reich und stark. Darum können wir voll Vertrauen zu Ihm kommen. Wenn nun der Heilige Geist ausgegossen wird in ein Herz, dann wird das Herz geändert. Doch ein Gefühl allein dringt nicht durch, so daß der Heilige Geist zur Kraft in uns wird. Darum muß sich **das Wort** durch den Heiligen Geist tief in unser Herz, in unser tiefstes Personenleben **einwurzeln**. **Nur das Wort ist der Same** nicht eine Geschichte. Darum ringt Paulus um das Eindringen des Wortes in die Herzen der Gemeinde. Sind es nur die Nerven, daß wir nicht mehr so lieben können? Nein, wir sind nicht stark am inwendigen Menschen. Alle Versammlungen helfen nichts, wenn nicht der Heilige Geist die führende Rolle hat durch das Wort. Darum danken wir Gott für Brüder, die uns immer wieder **das Wort** bringen und laufen wir nicht soviel den Geschichtlein als Beispielen nach. **Das Wort allein ist die Kraft.** Vers 17. — „wohne“-anbiedere, alles dazu mitnehme. Das der Heiland alles auswirken kann in unsern Herzen. Möge uns das zum steten Bewußtsein kommen, daß Christus in uns **wohnt**. Christus schaut dann bei uns zum Fenster hinaus. In unserm Angesicht spiegelt sich das. Da sagt man sich: „Das ist ja Christus, der in ihm wohnt.“ Wir sagen immer nur: „Die Sünde wohnt in mir“, und haben uns damit versöhnt, wie eine Hausfrau mit den Wanzen oder Mäusen. Hat Paulus sich auch mit der Sünde versöhnt? Summe sagt er: „Töte! töte!“ Sätten wir unsern jungen Menschen nicht ein besseres Beispiel sein können? Wie traurig, daß wir so arm geblieben sind! Die Ursache liegt darin, daß wir Jesus nicht alle Schlüssel zu den Kammern unseres Herzens abgegeben haben (Kammer des Geistes, des Reides, der Heuchelei usw.). Wir haben nicht die Kraft eine Sünde zu lassen, den Schlüssel abzugeben, aber wir können sagen: „Herr nimm ihn dir!“ Dann hilft Er die Zimmer des Herzens reinigen. Er zeigt, was wir ausräumen sollen, aber die Arbeit müssen wir tun. Führende

Männer in der Gemeinde können eingestampft werden, sind aber **nicht** eingewurzelt. Die wirft der Sturm um. Nur wer **lieben** kann ist eingewurzelt. Das merkt man an den Blättern und Früchten. Sie bleiben fest, auch wenn sie angelassen werden. Sie bleiben stehen. Den Prozeß der Wurzelung kann man nicht beobachten, aber man merkt es an den Zweigen, an der Liebe. **Ohne Liebe sind wir kalte Pfosten** an denen sich andere stoßen. Vers 18. — Begreifen können wir nur mit den Heiligen, nicht allein. Vers 19. — „Erkenntnis“ bedeutet religiöse Erkenntnis (nicht Bildung.) Die Liebe erkennen, bedeutet hineindringen in die Liebe Jesu. Wir werden müde zu lieben, ohne geliebt zu werden. Warum sind wir so liebearm? Viele haben an der „Fenz“ (Gemeindegrenze) geklopft und haben darüber vergessen zu lieben.

(Fortsetzung folgt)

Freundliche Erinnerung.

Bergangenem Herbst habe ich die Gruppen und Gemeinden in Alberta im Interesse der Rothbäcker Mennonitischen Hochschule zu bereisen. Habe auf dieser Rundfahrt vom Süden bis in den Norden Albertas über 300 Familien in ihren Häusern besuchen dürfen. Welch herrliche Begegnungen durfte ich dabei erleben in Häusern und Gemeinden! Sie haben mich innerlich gestärkt und bleiben mir unvergesslich. Es ist immer schwer, und sei es für die schönste Sache, Freunde um eine Gabe anzusprechen. Wie gerne hätte man ihnen lieber geben wollen! Aber das freundliche Entgegenkommen, das ich überall erfahren durfte, hat mir den Dienst für unsere Anstalt ungemein erleichtert. Diese Haltung bezog ich auf unsere Schule, die durch Gottes Gnade schon über 30 Jahre besteht, und immer wieder sagte ich mir: Wir sind noch ein Volk, das Gemeinsein hat!

Herzlichen Dank spreche ich noch nachträglich für die Gaben, die mir für die Schule in die Hand drückten, aus. Denn unsere Akademie mit ihren 75 Studenten aus unsern mennonitischen Kreisen ist's wert, daß sie mit Gebet und Gaben unterstützt

wird. Die Zukunft wird's offenbaren, was eine christliche Erziehungsanstalt für unser Volk und Land bedeutet. Also, dankeschön für Gabe und offenbarte Herzens Einstellung zur Sache! Nun waren da noch liebe Personen und Gemeinden mit warmen Herzen, die an unsere Not einfach nicht vorübergehen konnten, aber nicht sofort in der Lage waren, mir etwas mitzugeben; da zeichneten sie ihren Teil und versprochen, ihn uns nachzusenden. Einige Jugend- und Frauenvereine wollten unserer nachträglich gedenken. Das haben manche getan, der größere Teil von den Zeichnungen steht aber noch aus. Geht es jetzt? Bitte, helft tragen! Ein Opfer für ein gemeinsames Werk verbindet uns als mennonitische Gemeinden besser, als die schönsten Worte es zu tun vermögen. Darf ich nun ganz leise mit aller Wärme meines Herzens die freundlichen Geber an ihr Versprechen erinnern? Und wollen auch unsere Schulfreunde in Saskatchewan, die von Dr. Seiner. Friesen angesprochen wurden und einen Beitrag versprochen, versuchen, diesen jetzt einzusenden, wenn es noch nicht geschehen ist? Oder sind unter den Lesern dieser Zeilen solche, die wir bei unsern Besuchen nicht erreichen konnten, denen Gott aber eine Gabe für unsere Schule anvertraut hat, welche sie gerne an Aeltesten Dr. D. Löws weiterleiten möchten? Für jede Unterstützung danken wir im Namen unserer studierenden Jugend, unserer zukünftigen Generation. Daß Gott sie segnen möge mit dem Geist unserer Väter und sie zum Segen setzen für unsere Gemeinden und unser Land, und daß unser Volk in dieser so anspruchsvollen Zeit den Blick für höhere Werte nicht verlieren möchte, das ist unser Gebet!

Mit brüderlichem Gruß,
G. S. Reimer.
Rothbäcker, Sask.,
Box 124.

A. BUHR

vielfährige Erfahrung in allen Rechts- und Nachlassfragen.

325 Main Street, Winnipeg, Man.
Office Tel. 97 621 Res. 38 025

„Neues Testament“ mit Stichwort-Konkordanz Konkordante Wiedergabe

Gott hat ein Muster gesunder Worte erwählt, um sich in der Heiligen Schrift zu offenbaren (2. Tim. 1, 13). Daher wird in dieser Wiedergabe, wo irgend möglich, jeder griechische Ausdruck mit nur einem deutschen wiedergegeben, der dann für kein anderes Wort mehr verwendet wird. Diese Einheitlichkeit und Konsequenz schaltete die menschliche Auslegung nach Kräften aus. Eine kurzgefaßte griechische Grammatik mit deutschen Normformen erleichtert den Zugang zum Urtext.

Die Konkordanz, obwohl in Deutsch, zeigt, wo ein- und dasselbe Wort im Urtext erscheint. Durch Stichwörter wird rasches Auffinden von Schriftstellen ermöglicht. Die Konkordanz ist auch eine Kontrolle der Wiedergabe und der Bedeutung

der Wörter. Die Lesarten der drei ältesten griechischen Manuskripte sind vermerkt.

Lebendig und Leben-erzeugend ist Gottes Buch! Wie Seine Werke in der Natur vollkommen sind, so ist es auch Sein geschriebenes Wort in seiner erhabenen Vollendung und Genauigkeit, bis hinein in die kleinste Einzelheit. Wohl dem, dessen Augen aufgetan sind, um dies zu erschauen!

Dieses Neue Testament mit Stichwort-Konkordanz in schönem Kunstleder-Einband haben wir auf Lager. Der Preis (auf Vieldruckpapier) ist \$3.15. Der Preis (auf Gabelpapier) ist \$4.25.

Bestellungen mit der Zahlung richtet man an
The Christian Press, Limited,
672 Arlington St., Winnipeg.

Die Mennonitische Rundschau

Herausgegeben von
The Christian Press, Limited
Winnipeg, Man., Canada
H. Neufeld, Editor.

Erscheint jeden Mittwoch.

Abonnementspreis für das Jahr
bei Vorausbezahlung: \$1.25
Zusammen mit dem Christlichen
Jugendfreund \$1.50
Bei Adressenveränderung gebe man
auch die alte Adresse an.

Alle Korrespondenzen und Geschäfts-
briefe richte man an:

THE CHRISTIAN PRESS, LTD.,
672 Arlington St.,
Winnipeg, Man., Canada

Entered at Winnipeg Post Office as
second-class matter.

Todesnachricht.

Arnaud, Man.

Es hat dem Herrn, über Leben und Tod, gefallen, unsere liebe Mutter Maria Isaak, geb. Wiebe, durch den Tod aus unserer Mitte zu nehmen, um sie in das Erbteil der Heiligen im Licht zu versetzen. „Wann schlägt die Stunde, ach wann darf ich gehn?“ war ihr sehnlichster Wunsch, besonders in letzter Zeit. Viel Stürme und Trübsal haben ihren Lebensweg durchkreuzt. Besonders schwer war es ihr, als ihr I. Gatte, Jacob Isaak, im Jahre 1912 in Alexandropol, Rußland, durch den Tod von ihrer Seite genommen wurde. Sie hat nun die ganze Zeit, nach dem Tode unseres I. Vaters, den Weg durch dieses Erdental im Glauben und Vertrauen auf den Herrn, allein gepilgert. Müde von des Tages Lasten, durfte sie jetzt nach ertlichen Leidens-tagen, sanft und selig eingehen in die ewige Herrlichkeit. Der Herr hat ihre letzten Worte: „Endlich kommt er leise, nimmt uns bei der Hand, führt uns auf der Reise, Seim ins Vaterland“, erfüllt.

Im Jahre 1924 durfte sie mit etlichen ihrer Kinder von Rußland zurückgekommen nach Canada, und wo sie die meiste Zeit bei ihren Kindern, Kornelius Isaak in Manitow, war. Als letztere ihren Wohnort nach Narrow, V. C., verlegten, so zog sie es vor zu uns nach Arnaud zu kommen.

Wir haben durch ihren Tod eine betende Mutter verloren, doch trauern wir nicht als solche, die keine Hoffnung haben, sondern hoffen sie einst in jener Herrlichkeit wieder zu sehen.

Die trauernden Kinder
und Großkinder.

Lebensverzeichnis.

Dem Herrn über Leben und Tod, hat es gefallen, unsern gel. Sohn, David Sübert, durch den Tod zu sich zu nehmen. Den 6. Februar 1941, 9 Uhr 30 abends ging er heim in die obere Heimat. Er war immer ein stiller Sohn, besonders nachdem er die Greta Hochschule verließ. Er hatte ein großes Bedürfnis die Schule zu besuchen und hat um dieses möglich zu machen, schwer gearbeitet. Wie wir annehmen, hat er durch die

schwere Arbeit ein innerliches Leiden erhalten. Er zog sich mehr zurück, sein Körper fing an zusammenzufallen, der Appetit schwand und mußte schließlich als Kranker ins Bett gehen; dieses war im Frühjahr 1940. Seit der Zeit hat er mit wenigen Ausnahmen das Bett nicht mehr verlassen.

Seine innere Stellung hat er nie mit besondern Worten bekundet. Wenn Predigerbrüder ihn fragten, ob er die Gewissheit des ewigen Lebens habe, sagte er offen und bestimmt: „Ja“. Er liebte seinen Heiland, was er damit zeigte, daß er oft in der Bibel las.

Sein Sterben war eigentlich kein Sterben; es war ein langsames Einschlafen. Er hatte die Hände gefaltet und den Blick nach oben gerichtet. Er sah glücklich und verklärt aus.

Wer selbst einen großen Sohn hat durch den Tod abgeben müssen, wird uns verstehen, wie wir in dem Moment fühlten. Wir trauern, aber nicht als solche, die keine Hoffnung haben. Seine Leiden haben nun ein Ende. Wenn wir auch manches hier nicht verstehen, dort werden wir alles verstehen. Wir gönnen ihm die Ruhe.

Unser Sohn David wurde in Rußland, im Dorfe Novo Sotiewka, Zef. Goub., geboren. Im Jahre 1925 zogen wir als Familie nach Canada. Er starb am 6. Februar 1941; ist also alt geworden 31 Jahre, 9 Monate und 17 Tage. Am 10. Februar, 2 Uhr nachmittags, wird der teure Entschlafene von der Kirche der Süd-End M.V.-Gemeinde aus dem Grabe übergeben. Es gibt ein Wiedersehen am großen Auferstehungstage.

Die leidtragenden Eltern

Käthe u. Jac. Siebert
und Kinder.

Mit Worten des Trostes aus dem Worte Gottes dienen auch dem Begräbnisse die Brüder G. Epp, S. Neufeld und P. Kornelsen.

Margaret, Manitoba

Da wir in Canada, den Ver. Staaten und Paraguan, Verwandte und Bekannte haben und mehr liebe Sibirier Nachbarn, so möchte ich die Werte Mennoniten bitten mir behilflich zu sein, diesen allen die Nachricht zu bringen, daß es dem lieben Vater gefallen hat meine geliebte Gattin und unsere liebe Mutter den 6. Januar d. Jahre heimzuholen, wo sie jetzt ruht von allen Leiden. Ihr Leben war in den letzten Jahren ein sehr schweres, da scheinbar alles was sie als Kind bei ihr in Kett verwandelte, u. zudem hatte sie noch ein sehr schwaches Herz, das oft sehr klopfte, was die Ursache des Todes war wie der Doktor sagte, das schwache Herz und zuviel Fett. Sie hat etliche Jahre immer gebodert, im Jahr 1939 im Frühjahr brachten wir sie nach Winnipeg und Dr. Neufeld behauerte sie, denn sie sollte wohl operiert werden, aber er wollte es nicht wagen, und so wurde sie mit Nadium bedient welches sehr schwere Tage waren, doch der Herr erhörte wieder unsere Gebete, und schenkte seine Hilfe und Gnade dazu, dann war es auch wieder besser, doch nicht gesund, und genau um ein Jahr denselben Tag stellte sich da alte Leiden wieder ein, und wieder fuhren wir gleich nach Winnipeg dort wurde wieder Nadium angewandt welches scheinbar der einzige Rat für sie war, was sie kaum aushielt. Ich war die Zeit

dort und besuchte sie 2 mal täglich, eines Morgens sagte sie, sie habe nicht gedacht, daß sie den Morgen erleben würde sie war auch bereit sich in des Herrn Willen zu schiden, aber es war wieder die wunderbaren Gebetserhörnung unsres lieben himmlischen Vaters. Ihm sei Dank dafür. — Dann fuhren wir froh und dankbar wieder nach Hause, und unsere liebe Mutter fühlte auch besser als im vorigen Jahr, doch gesund sagte Dr. Neufeld, wurde sie wohl nicht werden, mußte auch immer Medizin brauchen für ihr Herz, sie ist alle Tage aufgestanden und immer noch etwas geschafft, und hat nicht im Bett liegen dürfen was sie eigentlich auch nicht konnte, hat viel im Schaukelstuhl geessen und geschlafen auch im Bett hat sie die meiste Zeit sitzend geschlafen, und so fanden wir sie auch auf ihrem Bett sitzend und schlafen, um aber nicht mehr aufzuwachen in diesem Leben. Es war nicht zu merken ob sie schlief oder tot sei, denn die Augen waren geschlossen, keine Kieme oder Glied verzogen, genau wie sie die meiste Zeit morgens immer schlief, denn des Nachts konnte sie gewöhnlich nicht gut schlafen, stand oft des Nachts auf, und auch die letzte Nacht so bei halb sechs Uhr kam sie noch in die Nebenküche und legte noch Holz an im Ofen, welches beim Ofen lag, (ich schlief in der Stube) und sie ging wieder auf ihr Bett, wie sie es sehr oft getan, und hatte sich die Decke um die Schultern genommen an jeder Seite ein Kissen, die Hände darauf und schlief wie gesund mit freundlichen Gesichtszügen, ja es war nicht beim Sterben, sondern ein Entschlafen. Aber wie groß unser Schreck und Herzeleid war vermag ich nicht zu beschreiben, hätten wir uns an dieser Stunde nicht an unsern lieben Heiland anklammern können, so hätten wir wohl müssen verzagen, doch wir wissen, sie ist beim Vater und schaut nun, was sie geglaubt, und wir trösten uns auf ein seliges Wiedersehen mit ihr.

Die Dahingeschiedene ist Elizabeth geb. Kröter von Arenberg, Süd. Rußland, mit ihren Eltern nach Samara gezogen Dorf Polinsk, dort verheiratet und in Sibirien angesiedelt, und in 1926 nach Canada gekommen, in Norden, Arden, u. Jungfern gewohnt. Jetzt die letzten 12 Jahre hier bei Margaret.

Sie ist alt geworden 59 Jahre, 7 Monate und 17 Tage, 3 Kinder sind ihr klein vorangegangen, 5 am Leben, 2 Töchter verheiratet, 2 Töchter und 1 Tochter zuhause, 2 Großkinder. Die Begräbnisse war in Margaret in der Englischen United Church. Dr. S. Dyk, Winto sprach über Röm. 3, 3—8, und Dr. Dörksen, Bojsevain über 1. Thess. 4, 13—18. Es waren für uns die ersten Trostesworte und wie Balsam auf die Wunde, daß wir mit unsern Lieben nicht auf ewig geschieden sind sondern nur eine Zeitlang, und vielleicht nicht lange.

Der trauernde Gatte und Kinder.
Franz Arnaud.

Buhler, Kansas.

Liebe Brüder!

„Ich bin Jehova und keiner sonst! Der ich Licht mache und Finsternis schaffe; der ich Frieden gebe und Unglück anrichte. Ich, der Herr, bins, der solches alles tut.“ (Jes. 45, 7.) Ein ähnliches Schriftwort finden wir in Amos 3, 6: „Geschicht auch ein Unglück in der Stadt, das der Herr nicht täte?“ Nimmt man dazu, was der Herr Jesus seinen Jüngern sagt:

„Bei euch aber sind auch die Haare des Hauptes alle gezählt.“ (Matth. 10, 30) ferner, „daß denen, die Gott lieben, alles zum Besten mitwirkt.“ Wie kann man da von „Zulassungen“ anstatt „Führungen“ Gottes sprechen? Streng genommen, ist auch „Zulassung“ ein beabsichtigtes Zurückziehen seiner leitenden und schützenden Hand — „Führung“. Das Unglück war somit im Ratsschluß Gottes. Wenn auch die weitaus meisten Unglücksfälle auf irgend eine Nachlässigkeit, Unvorsichtigkeit oder was es sein mag, zurückzuführen sind, so sieht doch fest: „Der Herr richtet das Unglück an.“ Sonst müßten auch Kinder Gottes, denen durch Unachtsamkeit ein schwerer Unfall zustoß, unter der Wucht der Selbstbeschuldigung verzweifeln. Sie können sich alle Zeit des getröstet, wenn ohne meines himmlischen Vaters Wille, kein Haar von meinem Haupte fällt, dann lag auch dieser Unfall, dieses Unglück in seinem weiten Plan.

Unser Städtchen und Umgegend wurde vorige Woche von der Schreckenskunde erschüttert, daß die Frau des Geschäftsführers der Buhler Mühle, J. C. Regier, bei einem Unfall tödlich verlegt und den nächsten Tag ihren Verletzungen erlegen sei. Beide fuhren wohlgenut angegriffener Gesundheit halber zur Erholung auf etwa sechs Wochen nach Florida. Sie hatten sich vorgenommen nicht abends zu fahren. Doch ca 75 Meilen vom Ziele ab, wohin auch Post und Telegramm bestellt war, guter Weg und schönes Wetter, gab den Ausschlag. Auf dem schwarzen Asphaltweg fuhren sie in einer Schnelligkeit von 50—55 Meilen schweigend dahin. Nur das Frau Regier Kirchenlieder vor sich hinsummte. Mit einmal sagte sie: „Take look out!“ Gleichzeitig mit ihr war er auch einen Truck vor ihnen gewahrt geworden. Regier versuchte auszuweichen. Doch ganz gelang es ihm nicht. Die Tür sprang auf und Frau Regier wurde aus dem Auto geschleudert, wobei sie einen Schädelbruch am Hinterkopf erlitt, der sie bewußtlos machte. Ihr Bewußtsein hat sie auch nicht mehr erlangt. Nach 22 Stunden erlöste sie der Tod. Regier kam mit einigen unbedeutenden Schürfwunden davon. Aber das seelische Leiden, das nun folgte, spottet jeglicher Beschreibung und wie man sich kaum vorstellen kann. Es liegt ja auf der Hand, daß auch hier Selbstbeschuldigung geradezu zur Seelenqual wird. Wie gut wer dann, wer einen biblischen Galt hat und aufrichtig sagen kann: „Was Gott tut, das ist wohlgetan“, und sich in seine Liebesarme werfen kann. Das geht gewiß nicht mit einem Auf. Mit Gebet und Ausharren wird sich auch Dr. Regier in Gottes Führung zu rechtfinden.

Die Begräbnisse fand am 1. Februar von der Südkirche aus statt. Weil Regier als hervorragender Geschäftsmann weit und breit bekannt ist und Frau Regier sich großer Beliebtheit erfreute, war die Teilnahme auch eine ungewöhnlich große. Was auch von der Blumen-spende galt, die außergewöhnlich reich war an prächtigen Straußen und Anzügen.

Frau J. C. Regier war die Jüngste von Helt. Bernhard Buhler Kin-

bern. Ein von den Eltern ererbter Charakterzug war ihre stete Heiterkeit, verbunden mit gesundem Menschenverstand, geheiligt in der Singsache an Christus. Es ist ja nun einmal im Leben so, daß Wohlhabenheit resp. Reichtum den Betreffenden im gesellschaftlichen Leben höhere und meistens leitende Stellung einräumt, was irdisch weniger Bevorzugten versagt wird und so hoch gepriesen wird. Doch Frau Regier in ihrem Umgang war stets natürlich, einfach und schlicht, was sie allgemein beliebt machte. Darum erweckt ihr so tragischer Tod bei allen innigste Teilnahme und Trauer. Sie hat ein Alter von 57 Jahre und 6 Monate erreicht. Ihr Gatte und vier Kinder betrauern ihren Tod. Von diesen ging ihre Tochter Ruth mit ihrem Manne, Herold Raylaff, vorigen Herbst nach Indien in die Mission. Nur der Herr kann trösten, er wird auch alles zum Besten mitwirken lassen. Mit Gruß C. S. Friesen.

Dem Andenken meines Kollegen und Dr. Peter J. Vergen gewidmet von Franz W. Martens.

Blumenhof, Sask., Januar, 25, 1941.
Schon nur Wenige der Lieben,
Die mein Herz fein eigen nennt,
Sind hinieden mir geblieben,
Bis auch unser Los uns trennt.
Nach den Kleinod laßt uns jagen
Zu den Himmel einzuziehen
Mag man dann auch von uns sagen
Sie sind hin, sie sind hin!

Soeben habe ich in der Menn. Rundschau den Bericht über den Tod des Dr. Predigers Peter J. Vergen von seinen Kindern S. und A. Mruus aus Norden, Manitoba gelesen. Die Kunde von seinem Heimgehen hatten wir übrigens schon vernommen. Nun beim Lesen dieses Berichts ergreift mich doch ein tiefer Schmerz und stille Behmut erfüllt meine Seele. Ich denke der alten Zeit, der vorigen Jahre. Ich bin betrübt und traurig. Ich empfinde und fühle tief mit den lieben Kindern meines ehemaligen Kollegen und Freundes und Bruders Vergen. Es wird den lieben Geschwistern Mruus nie ge- reuen, und Gott wird ihnen lohnen, daß sie in kindlicher Liebe mit Geduld und Aufopferung ihren kranken Vater treulich bis an sein Ende gepflegt und versorgt haben. Bruder Vergen und ich liebten uns und hatten Vertrauen zu einander. Treue ist doch kein lehrer Wahn. Ob in unseren späteren Jahren das Leben uns auch mancherlei in den Weg stellte, und unsere Wege uns weit von einander entfernten; unsere Freundschaft u. Liebe blieb bestehen! Diese Worte der Erinnerung schrieb ich aus Liebe getrieben hauptsächlich für seine Kinder und Verwandte.

Bruder Peter J. Vergen war in der Stadt Tejsel am Nowischen Meer aufgewachsen und kam mit seinen Eltern als angehender Jüngling nach Sagaradowka. Er war drei Jahre älter als ich. Unsere Bekanntschaft reichte zurück bis die Zeit, wo wir uns gemeinschaftlich für den Lehrerberuf vorbereiteten.

Wir hatten beide nicht das Glück regelrecht auf einer Lehreranstellung für unsern Beruf, den wir beide liebten, die Ausbildung und Vorbereitung genießen zu können mußten unser bißchen Wissen auf mühevollen Wegen suchen. Wir waren beide Autodidakten. Nachdem wir im Sommer 1886 zusammen studiert hatten, mach-

ten wir im September desselben Jahres unser Staatsexamen am Gymnasium in Nikolajew und hatten auch wunderbarer Weise beide das Glück dasselbe mit gutem Erfolge zu bestehen. Ich war damals nur ein Knabe von 17 Jahren. Wir wurden nun beide Lehrer auf Sagaradowka, dazu noch in Nachbardörfern. 15 Jahre lang haben wir als gute Kollegen neben einander gearbeitet und gestrebt. In bezug auf unsere Kammeradschaft und Beziehungen zu einander darf und kann ich in Wahrheit bezeugen: Wir achteten nur d. andern höher als sich selbst. Wir wetteiferten mit einander und waren einander zum Segen.

Bruder Vergen war ein Musterlehrer. Seine Schule hat mir immer gefallen. Fleiß, Treue und Gewissenhaftigkeit banden ihn an seinen Beruf. Darum lernten auch seine Schüler so gut, und in seiner Klasse herrschte strenge und musterhafte Disziplin und Ordnung. Jeden Morgen fanden seine Schüler ihn als Ersten in dem Schulzimmer. Bei der Schulbehörde fand und hatte er, so lange er Schulmeister war, Anerkennung und Zufriedenheit und stand in der Umgebung in Ansehen. Er war ein seltener Kenner der deutschen Sprache u. Literatur. Die russischen Klassiker hätte er sämtlich gelesen. Er war ein leidenschaftlicher Lehrer. Im Lesen lag zu sagen seine Stärke — auch schwache Seite. Verebbarkeit im Russischen schlug er jeden. Diese seine Stärke kam ihm außerordentlich zu statten, als er später eine Reihe v. Jahren Delonomprediger war. Um die Jahrhundertwende gab er den Lehrerberuf auf und wurde unmittelbar darauf in der Nikolajewer Gemeinde Prediger. Seine Predigten machten Eindruck. Nach kurzer Zeit berief ihn der Präsident über die Anwesenheitsangelegenheiten zum Prediger auf der Nowischen Forstei. Er bewies es, daß er diesem Posten gut gewachsen war. Nach fünf Jahren wurde er von Now noch der Wladimirovischen Forstei versetzt. Auch hier diente er noch eine Reihe von Jahren. Als im Jahre 1910 die große Barnaulsche Ansiedlung in Sibirien entstand, ging auch Dr. Vergen mit seiner Familie dorthin und ließelte im Dorfe Schönwiefe an und hat dort dem Gebiete der Schule und Gemeinde gedient. Dr. Vergen besaß eine schöne und charakterhafte Handschrift und hat in vielen Fällen und Angelegenheiten ausgehalten mit guten Ratschlägen, und Aufstellen von Bittschriften, Testamenten und verschiedenen Dokumenten. Er war ein nützliches Mitglied in der menschlichen Gesellschaft.

Die große Revolution in Rußland warf auch ihn hinüber nach Amerika. Achtzehn Jahre lang hatten wir uns nicht gesehen, als er in 1928 über Mexiko zu uns nach Blumenort in Sask. kam.

In Mexiko hatte der Tod ihm seine treue Gattin genommen. Er kam herüber als ein gebrochener Mann. Gebrochen war seine Kraft, sein starker Körper u. auch sein Geist. Er war stille, sehr schweigsam geworden. Er wurde auch nicht mehr recht aktiv. Zuvor arbeitete er doch noch physisch, aber predigen mochte und konnte er nicht mehr.

Mit Vorliebe machte er aber Gedichte. Seine zweite Gattin, die er hier in der Schwester W. Peters fand, hatte in Rußland ebenfalls unbeschreibliche Trübsale erlitten. Diefelbe erkrankte an Gallenstein und Leberleiden und wurde am 15. Juli, 1936 vom Herrn von seiner Seite genommen.

Seit 1936 bis zum 9. Dezember, 1940

hat der liebe Bruder in größter Einsamkeit bei seinen Kindern in Norden gewohnt. Nur einmal habe ich ihn dort besuchen können. Unsere Liebe und Freundschaft haben wir uns bis an sein Ende bewahrt. Sein letzter Brief den ich von ihm aufbewahre, ist noch im Jahre 1939. Derselbe ist nach Stil und Inhalt, orthographisch und kalligraphisch korrekt geschrieben. Er schrieb mir, daß er seine vielen einsamen Stunden im Gebet für sich und in der Fürbitte für andern zubringe.

Mir ist Dr. Vergen als Kollege in seinem Streben und Arbeiten und als Dr. im Kampf um die Krone und in seiner Treue zum Segen gewesen. Sein Andenken bleibt bei mir und ich glaube, bei vielen, die ihn gekannt haben, im Segen!

In treuer Liebe grüße ich die lieben Hinterbliebenen des Heimgegangenen und auch alle werten Rundschauler.

Zu diesem Gruße beziehe ich mich eines Liedes von dem gottbegnadigten Dichter W. S. Hiller, das ich demselben oft nachsagte:

Gebet im Alter.

Mein Lebensmorgen ist vergangen,
Die Sonne sinkt dem Abend zu,
Nach dir, mein Gott, geht mein Verlangen.

An deinem Herzen such ich Ruh.
Das Alter kommt herangeschritten,
O Höre nun mein ernstlich Bitten!
Du weißt, o Herr, was mir gebricht,
Verlasse mich im Alter nicht.

Du hast in meinen Jugendtagen
Mich gnädiglich zu dir gelenkt;
Du hast dein schwaches Kind getragen
Und Frieden mir ins Herz gesenkt.
Ach Herr, ich bin noch immer schuldig,
Sei fernerhin mit mir geduldig
Und geh nicht mit mir ins Gericht,
Verlasse mich im Alter nicht!

Manch Freunde, die ich hier geliebet,
Verliehen schon dies Erdental.
Ihr Scheiden hat mein Herz betrübet,
Sie sind bei dir im Himmelsaal.

Es wird die Welt mir immer leerer,
Die Last der Sorgen immer schwerer.
Ich suche Herr, dein Angesicht,
Verlasse mich im Alter nicht.

Und wenn in meinen letzten Tagen
Des Körpers Kräfte abwärts gehn,
Wenn Aug und Ohr den Dienst versagen,
Die Lebensräder stille stehn,
Dann lasse mich in deinen Händen
In Frieden meinen Lauf vollenden;
Sei du Herr, meine Zuversicht,
Verlasse mich im Alter nicht.

Zur Erinnerung

Vor vier Wochen schickte ich an die Vorsteher der 80 Gemeinden der Mennoniten Konferenz der Mennoniten in Canada wieder, wie früher, statistische Fragebogen, mit der Bitte, dieselben möglichst bald auszufüllen und an mich zu schicken. — Von den 80 sind bis heute nur 20 eingekommen. Könnten von den andern 60 Gemeinden in dieser Zeit nicht auch schon die Fragebogen ausgefüllt eingeschickt worden sein? Warum muß das so lange unterbleiben? Es wird nun hiermit diesbezüglich nochmals erinnert. — Bitte! —

Achtungsvoll,

Benjamin Ewert, Statistiker.
Winnipeg, 286 River Ave.
Den 14 Febr. 1941.

Einladung

Sonnabend, den 22. Februar, 8 Uhr abends, wird im Kellerraum d. Süd-End Mennoniten Brüder Gemeinde Kirche ein Teestabend mit einem Programm veranstaltet werden, alle Freunde der Gemeinde sind herzlich dazu eingeladen. Der Erlös von dem Abende geht zur Deckung nötiger Reparaturen der Kirche.

Für diejenigen, die früh kommen können und früher, nämlich sofort nach dem Programm, heimkehren möchten, wird Tee und Gebäck schon von 7 Uhr abends verabreicht werden.

Das Schwestern-Komitee.

Haben Sie diese ausgezeichnete Medizin mit der milden vierfachen Wirkung probiert?



Forni's Alpenkräuter hat Tausenden
seit über 5 Generationen geholfen

1. Lindert Hartleibigkeit

Diese zeiterprobte Medizin wirkt milde und leicht auf die Eingeweide und hilft der Natur ihre Ausscheidung regelmäßig auszuführen. Weder hart noch knirschend.

2. Regt die Magenkräfte an

Alpenkräuter ist aus 18 verschiedenen medizinischen Wurzeln, Kräutern und Pflanzen hergestellt. Es vermehrt den Zufluß aktiver Säfte im Magen und hilft somit zur Verdauung der Nahrung, die Sie essen.

3. Vermehrt die Ausscheidung durch die Nieren

Alpenkräuter hilft, die Ausscheidung durch die Nieren zu vermehren. Die Tätigkeit ist milde.

4. Vertreibt Blähungen

Leute wissen seit langem, daß Alpenkräuter hilft, Blähungen zu vertreiben. Dieses lindert das unangenehme überfüllte und aufgeblähte Gefühl.

• Forni's Heil-Öl Liniment — Ein außerordentlich schmerzstillendes Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von rheumatischen und nervösen Schmerzen, muskulösen Rücken-schmerzen, Krämpfen oder schmerzenden Muskeln, Verrentungen, Stößen und Verwundungen, Juckenden oder brennenden Stellen, Linderung, Wärmehalten, Spannen.

• Forni's Magenkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Verdauungsstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Nierenkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Nierenstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Blasenkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Blasenstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Darmkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Darmstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Leberkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Leberstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Gallenkräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Gallenstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Pankreas-Kräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Pankreasstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Prostata-Kräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Prostatastörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Harn-Kräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Harnstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Blasen-Kräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Blasenstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

• Forni's Nieren-Kräuter — Ein außerordentlich wirksames Mittel im Gebrauch seit über 50 Jahren. Schnelle Beseitigung von Nierenstörungen, Blähungen, Sodbrennen, etc.

Höhenluft.

Von A. B.

(Fortsetzung)

„Gnädige Frau —?“ sagte der junge Mann und reichte Rose den Arm.

Mit zwei Schritten stand Vibrahn zwischen beiden, und als Erwin auch die erneute Aufforderung nicht beachtete, nahm er ihn ohne weiteres die Noten aus der Hand. Er durchblätterte sie, legte sie auf den Tisch zur Seite und sagte: „Ich bitte dich, Rose, dieses Lied nicht zu singen.“

„Warum nicht?“ fragte sie unsicher.

„Ich bitte dich,“ wiederholte er und stockte. Seine Stimme klang rau. „Du singst es nicht,“ vollendete er.

„Ist das erlaubt?“ fragte Erwin. „Gnädige Frau, wer hat hier zu entscheiden? Sie wollen singen, nicht wahr? Das genügt.“

Sie sah ihn groß an. Aber sein Blick ging an ihr vorüber und senkte sich in ihres Mannes, und wieder fuhr es wie ein Blitz heraus, ein Blitz hin und her —

Im nächsten Augenblick hatte Vibrahn ihn bei der Schulter gepackt, die Tür, die ins Freie führte, geöffnet, den Ueberraschten hinausgedrängt, daß er taumelte, und die Tür wieder geschlossen und verriegelt. Da stand er mit keuchendem Atem und wollte sprechen und konnte nicht.

Noch immer waren Rosas Augen weit geöffnet. Sie starrte Marcellus an, und langsam, wie zögernd wich sie zurück.

„Herr Pastor,“ sagte Vibrahn mit Anstrengung, „das Duett fällt aus. Nun müßten die Lichtbilder dran, und — und — ich bin augenblicklich außerstande, ich kann noch nicht — können Sie nicht irgend etwas einschicken? Nur eine kurze Pause, bis ich —“ Er kam nicht zu Ende, ging an das Fenster und sah hinaus in die Dunkelheit. Seine Hände krampften sich zusammen, und durch seine Glieder ging ein Zucken und Beben.

Voll Teilnahme folgten ihm Bergers Blicke; aber man merkte es ihm an, er wunderte sich, daß dieser Mann seine Fassung so völlig verlor, daß gerade er sich nicht länger hatte beherrschen können. „Freilich,“ sehte er sogleich in seinen Gedanken hinzu, „der junge Mensch war unverschämmt, maßlos unverschämmt; es sah alles so absichtlich aus, so herausfordernd; und wer weiß, was schon vorangegangen ist.“

Und draußen im Dunkeln stand Erwin Lechner und sah zu dem Fenster hinauf, hinter dem Vibrahns Kopf sich scharf von der dämmrigen Umgebung abhob. Nicht in zähneknirschender Wut stand er hier; er überlegte und pfiff leise vor sich hin. „Das also ist der wunde Punkt, die Stelle, wo du sterblich bist, du Held Marcellus. Hätte das kaum für möglich gehalten von dem Eisblock. Was nun? Ihn fordern? Das lohnt kaum.“

„Herr Doktor,“ sagte Berger,

„ich will Ihnen gern die Erklärung der Lichtbilder abnehmen.“

„Aus dem Stegreif?“ fragte Vibrahn und wandte ihm das Gesicht wieder zu. „Sie haben sich heute abend schon angestrengt. Ich danke Ihnen, Herr Pastor, ich kann das nicht annehmen.“ Er atmete noch einmal auf und strich sich über die Stirn. „Es ist auch vorüber. Ich stehe zur Verfügung.“

Bis zum Beginn der Vorstellung sah Rose wieder bei Frau Hanna und den Lehrerfrauen. Sie war in der einen Minute von sprudelnder Lebendigkeit; in der nächsten sah sie wie geistesabwesend vor sich hin und hörte nicht, was gesprochen wurde, so daß Frau Hanna ihr einmal die Hand auf den Arm legte. Da schrak sie auf und lachte. Sie las in den Blicken der anderen Frauen die Frage: „Welch ein wunderbares Wesen ist das?“

Die Lichtbilder waren schön. Die große „laterna magica“ hatte Frau von Lechningen einmal für den Enkelsohn geschickt, und Vibrahn hatte jetzt neue Bilder dazu beordert. Darstellungen aus der Geschichte und aus fremden Ländern. Mit klarer Stimme gab er die Erklärungen, fesselnd und allen faßlich. Daß er geisterhaft bleich aussah, hielten die meisten für eine Wirkung der magischen Beleuchtung. Sie lauschten wieder mit ungeteilter Aufmerksamkeit. Es war wohl eine Täuschung, daß es einmal schien, als kehre das leise Summen wieder.

Oder war es doch keine Täuschung? Sie wandten alle die Köpfe. Woher er dann plötzlich gekommen war, der Schreckensruf: „Feuer!“ Das wußte niemand. Er pflanzte sich fort in hundertstimmigem Echo von Reihe zu Reihe, von Tisch zu Tisch und wurde zum Sturm, zum Angstgeheul.

In wenigen Sekunden hatte sich das Bild verändert; der Saal war ein wogendes Meer von Menschenleibern. Tische und Stühle trachten, und dazwischen klang das Klucken der Männer und das Kammergeschrei der Frauen und Kinder.

Vor der großen Eingangstür, die nach innen aufschlug, standen der Feuerwehrmann und der Zimmermann Nidel und versuchten mit ausgestreckten Armen dem Andringen zu steuern. Die riesenhafte Gestalt des Zimmermanns ragte über alle hinaus. Mit drohnender Stimme rief er: „Wer nicht wartet, bis wir die Tür geöffnet haben, auf den schlage ich los, daß er noch drei Tage daran denken soll.“

Für einige Augenblicke half die Drohung. Sie wichen zurück, und dem Feuerwehrmanne gelang es, den einen Torflügel zur Hälfte zu öffnen.

Da wälzte sich eine Rauchwolke über die Köpfe der angstvoll Wartenden. Wieder erscholl ein hundertstimmiger Aufschrei, und sie dräng-

ten und schoben —

Nidel schlug den nächsten zurück und den zweiten, und noch einmal kam das entsetzliche Anstürmen zum Stillstande.

Es war nicht möglich, die Tür weit zu öffnen; wie eine Mauer stemmte sich die Menschenmasse entgegen. Die beiden starren Männer preßten ihre Schultern gegen die Türflügel und hoben sie in den Angeln. Ein Strachen und Stürzen, und über die Fallenden hinweg schritten, sprangen und entflohen die ersten. Doch der Ausweg war für den breiten Strom drinnen viel zu eng; immer mehr ballte er sich zu einem unentwirrbaren Knäuel. Unter das Angstgeschrei mischte sich Aechzen und Wimmern.

Wie durch ein Wunder hatte Nidel nach dem Sturze sich aufgerafft. Er griff ein paar Kinder vom Boden auf, die in der nächsten Minute wären getreten worden. Drüben jenseits der Straße setzte er sie nieder, eilte ohne Aufenthalt zurück, schlug von außen ein Fenster ein und schwang sich wieder in den Saal.

Auch Rose schien es wie ein Wunder, da sie sich plötzlich unter freiem Himmel befand. Als der schreckliche Lärm anhob, war jemand auf sie zugestürzt und hatte sie umfaßt, sie mit sich die Stufen hinaufgerissen, über die Bühne hin, durch den Nebentraum und zu der Tür hinaus, durch die vor kurzem Erwin Lechner entfernt worden war. Sie kam erst zur Besinnung, als sie hier stand, vom Sturme umweht, hinter ihr das fürchterliche Geschrei und ein unheimliches Brausen, vor ihr die Dunkelheit der Nacht, nur an einigen Stellen wunderbar erhellt. Ein gelles Aufleuchten flog auch über ihre Köpfe, und in dem Schein erkannte sie Marcellus; er stand noch neben ihr und hielt ihre Hand. Auch Frau Hanna stand da und Berger und Vogelius und noch einige andere, die den Ausgang über die Bühne kannten.

„Herr Pastor,“ sagte Vibrahn, „Sie geleiten wohl die Damen nach Hause. Ich bleibe hier.“

„Verzeihen Sie, wenn ich Ihnen einmal widerspreche, Herr Doktor,“ antwortete Berger; „auch ich bleibe jedenfalls hier.“

„Nun dann, Herr Vitar,“ rief Vibrahn und wandte sich schon zum Gehen.

„Nein,“ sagte Frau Hanna, „wir brauchen kein Geleit. Die Männer, die helfen können, müssen hier bleiben, wo noch Hunderte in Gefahr sind, wir gehen zu unseren Kindern.“ Sie schlang den Arm um ihren Mann. „Fritz, mein Fritz,“ flüsterte sie mit einem kurzen Aufschlucken. „Ich gehe, und du bleibst hier, wo die Hölle entsefelt scheint; aber ich weiß dich in Gottes Gut.“ Sie richtete sich wieder auf und reichte Rose die Hand. „Kommen Sie, Frau Doktor.“

Im Fluge waren die Worte gewechselt worden. Schon eilten die drei Männer wieder über die Bühne in den Saal. Langsam, sehr langsam entwirrte sich der Menschenknäuel. Nur zu zweien und dreien konnten sie durch die Oeffnung hinaus. Und die Rauchwolken im Saale mehrten sich, und über die Bühne zuckten die ersten Flammen.

Die mutigen Helfer hatten neue Ausgänge geschaffen. Vor je einem geöffneten Fenster standen Berger und Vogelius, und Vibrahn und Nidel holten aus dem Gedränge die Gestürzten, die Verwundeten und Verlegten, so weit sie sie erreichen konnten, und trugen sie auf ihren Schultern zu den Fenstern, wo die

beiden anderen sie hinaushoben. Es waren zumeist Frauen und Kinder.

Allmählich fanden sich draußen noch mehr helfende Hände, und auch die noch im Hintergrunde befindlichen Männer gewannen so viel Besinnung, daß sie dem Beispielen der Ketter folgten, aber nur um sich selbst zu helfen. Bald waren sämtliche Fenster eingeschlagen. Wer nicht zur Tür hinaus konnte, entwich auf diesem Wege.

Und endlich kam Hilfe von außen. Die Hochstatter Feuerwehr war zur Stelle.

Der Aufenthalt im Saale wurde unerträglich. Erstidender Qualm füllte den ganzen Raum, und die Bühne schien bereits ein Flammenmeer. Und von dort aus der Höhe klang jetzt, als das andere Geschrei verstummt war, ein klägliches Jammern und Hilferufen. Da oben war eine Galerie, und da befanden sich Kinder. Wie sie hinaufgekommen waren, und warum sie nicht herunterkonnten, das war nicht zu ergründen. Sie mußten verkennen, wenn nicht bald Hilfe kam. Aber noch konnte die Feuerwehr nicht herein, alle Auswege waren noch von den letzten Flüchtlingen gesperrt.

Vibrahn stand in der Mitte des Saals und sah sich um. Seine drei Genossen schienen ihn verlassen zu haben. Er war allein zurückgeblieben, und ohne Zögern machte er sich auf den Weg nach der Galerie.

Wie hoch die Gedanken sich jagen können in Minuten, nein, in Sekunden! Er ging durch Rauch und Flammen. Waren sie es wert, die kleinen Menschenleben da oben, diesen Todesweg? Qualm und Hitze benahmen ihm den Atem. Weiter. Hier war die Treppe zur Galerie, eine kleine steile Holztreppe. Weiter! — „Du gehst deinen Weg der Größe — nein; du gehst im Dienste des Höchsten, dem kein Menschenleben je zu gering war.“ Die Flammen verklangen ihm die Knie; die Stufen der Treppe stürzten hinter ihm auf. Weiter! — „Du gehst deinen Weg der Größe. Hier soll dir keiner nachschleichen. Dein Fuß selbst löst hinter dir den Weg aus, und über ihm steht geschrieben: Unmöglichkeit.“

Hier war die Tür. Sie war von außen verschlossen. Vibrahn sah den heißen Schlüssel, hörte hinter sich ein Geräusch und sah sich um. Da stand Berger, mühsam atmend, mit versenkten Haaren und Aeidern.

Zu Frage und Antwort war keine Zeit. Das Leben hing an Sekunden. Sie drangen durch die Tür, rissen die schon benutzten Kinder — es waren ihrer fünf — vom Boden auf und hoben sie über den Rand der Galerie. Und von unten herauf kam ihnen Hilfe entgegen. Da stand die Feuerwehr inmitten von Rauch und Flammen. Die wackeren, furchtlosen Männer kamen mit Strickleitern und Springtuch. Ein Kind nach dem andern wurde dem sichern Tod entzissen, dann Berger, und als Vibrahn als der letzte herabsprang, brach krachend und prasselnd ein Teil der Galerie zusammen.

„Warum sind Sie mir gefolgt, Herr Pastor?“ fragte Vibrahn. „Es wäre an einem genug gewesen.“

(Fortsetzung folgt)

Dr. med. S. B. Epp, B. Sc., M. D., G. M., L. M. C. G. — Der kleine Geburtshelfer. — Ursprung des Lebens, Schwangerschaft, Entbindung und Kindesernährung. — Allgemeinverständlich und vollständig dargestellt. Preis brosch. 35 Cent. Zu beziehen durch den „Noten- und die Rundschau“

Jörn Jakob Swehn, der Amerikafahrer.

Von Johannes Willhoff.

(3. Fortsetzung.)

Zuletzt kam Amerika doch. Da waren alle froh. Ich auch, denn der oberste Koch gab mir einen Dollar und sagte: Du hast deine Sache gut gemacht. Da bin ich hingegangen und hab mich gründlich reingemacht und meine Matratze mit allem, was darin rumhüpfte, über Bord geworfen. Die andern machten es auch so, und wir freuten uns noch mal alle zusammen, daß wir den alten Laufesaffen verlassen konnten. Aber der Franzosendoktor hat noch Schlacht gekriegt in einer düstern Ecke, und heute weiß er noch nicht, bei wem er sich dafür zu bedanken hat. Der erste Offizier trat auch mit den Füßen auf ihm rum. Ob er nachher wieder gebetet hat, kann ich dir nicht schreiben.

Als wir beinahe nach Amerika ran waren, ließ der Kapitän uns zusammenkommen und hielt uns eine Rede. Er war ein braver Mann, darum haben wir gut zugehört; bloß es hat keiner verstanden, was er wollte. Er fing an zu schelten und hielt uns die Rede noch einmal. Es hat ihn keiner verstanden. Da schalt er noch mehr, und zuletzt jagte er uns alle hinaus. Aber es hat ihn keiner verstanden, und heute weiß ich es noch nicht.

Als wir ans Land kamen, mußten wir uns alle aufstellen und wußten nicht, warum. Bloß der Franzosendoktor fehlte. Zuletzt kam er hinter uns angeschlichen. Er dürfte sich noch mehr und ging dem ersten Mädchen mit der Bildung und den Häuten unter ihrem Kleid sitzen, sie sagte nichts. Die Schiffsleute haben ihn gesucht und geküßt. Es war umsonst. Als die Offiziere und Schiffsleute fort waren, kam er wieder hervor und lief davon. Sie lief hinter ihm her. An der Straßenecke hielt er still. So gingen sie zusammen fort. Ich möchte wohl wissen, was er ausgefreien hatte.

Als wir wieder auf dem festen Lande waren, zählte ich mein Geld. Ich hatte noch zwei Taler und vier Schilling. Dazu den Dollar vom obersten Koch. So, dachte ich, bei der ersten Million bist du schon. Wenn du die zweite voll hast, dann kann's dir nicht fehlen. Dann kaufst du dir ganz Amerika und was dabei noch rumbammelt.

Lieber Herr Lehrer, in der Schule hast du uns gelehrt, daß die Sonne im Sommer hier aufsteht, wenn sie bei euch untergeht. Lieber Herr Lehrer, ich muß dir mitteilen, daß das eine Irrlehre ist. Die Sonne geht hier auch morgens auf und abends unter. Ich hab gleich den ersten Tag gut aufgepaßt. Mit dem Mond ist das hier auch so beschaffen wie bei uns zu Hause. Auf der Reise ist mir auch richtig klar geworden, wozu es gut ist, daß die Erde so rund ist. Das ist darum, Sonne und Mond könnten sonst nicht gut rumkommen um die Erde. Und wir wären mit dem Schiff sonst nicht so gut nach Amerika gekommen. Das hat alles seinen Sinn und Verstand.

Lieber Herr Lehrer, ich muß dir mitteilen, da ist etwas, was ich nicht verstanden habe. Auf der Fahrt von England nach Amerika ist die Sonne sieben Wochen und zwei Tage lang morgens richtig aufgegangen und abends richtig unter. Das hatte alles seinen Schick wie bei uns zu Hause. Aber als wir hier ankamen, da wurden die Uhren ungefähr sechs Stunden nachgestellt. Lieber Freund, du mußt mir das mal ganz richtig erklären, warum das sein mußte. Ich weiß nicht, wo die sechs Stunden geblieben sind. Vielleicht liegen sie auch da, wo unsere Matratzen liegen.

Siehe, das ist ein großer Paden geworden und kein Brief. Ich hab auch beinahe ein Vierteljahr lang daran geschrieben. Du siehst, ob du zwischen den Allen u. Kreien dörffinnen kannst. Ich hab für den nächsten Brief schon wieder zwei Pfund Papier in Chicago bestellt. Man bloß, es ist noch nicht fertig.

2. Ein langer Monat.

In New York zeigten sie mir das Auswandererhaus. Ich ging ins Arbeitszimmer und schmiß meinen Sack unter die Bank. Es dauerte nicht lange, so kam ein Franzose. Er konnte deutsch. Er kuckte uns alle der Reihe nach an. Als er mit seinen Augen bei mir angekommen war, fragte er, ob ich einen Mond bei ihm arbeiten wollte. — Woviel zahlst du das Mond? — Zwölf Dollars. — Ja, dann geh ich mit, wenn du am Weg nach Chicago wohnst. Da will ich nachher hin, wenn die andern aus meiner Gegend kommen. — Ja, sagte er, da wohne ich. Aber er wohnte über hundert Meilen Nord, und ich mußte mit den amerikanischen Himmelsrichtungen noch keinen Bescheid. Abends ging es zu Schiff den Nord River hundert Meilen hinauf. Ich fragte: Warum mietest du dir keinen Knecht aus deinem Dorf? — Wir haben hier keine Dörfer; hier wohnt jeder für sich auf seiner Farm. — Also wie die Wünder auf Hornfaten, sagte ich. Da hat er sich gelacht. Das hat der Mensch nicht gern, wenn man über ihn lacht; noch dazu, wenn es der neue Dienstherr ist.

Als es Bettgehenszeit war, fragte er: Hast du Geld, daß du ins Schlafzimmer gehen kannst? — Nein. — So ging er allein, und ich stieg mit meinem Sack hinunter zu den Feuerleuten, weil das es auf dem Wasser kalt wurde. Sie sagten was; ich rührte mich nicht. Sie sagten nochmal was und zeigten nach oben. Ich rührte mich nicht. So lichen sie mich die Nacht durch in der Ecke sitzen, und ich hab auch geschlafen. Das waren freundliche Menschen. Ja wohl.

Endlich waren wir in Sudson. Da kam ein sehr schöner Wagen. Darin saß ein Herr, der hatte sich sehr hübsch angezogen. Ich nahm meine Mütze ab und sagte: Das ist wohl der Groß-

herzog von Amerika. Nein, sagte mein Franzose, wir haben hier keinen Großherzog. Da setzte ich meine Mütze wieder auf und dachte: Wo kann das Land leben ohne Großherzog? — Dann fuhren wir achtzehn Meilen auf der Eisenbahn. Das kostete 53 Cents. Da kriegte meine erste Million ein großes Loch. Wie aber gewöhnlich ein Ereignis nach dem andern kommt, so auch hier. In der Stadt wartete seine Tochter schon mit Pferd und Wagen. Sie war ein glattes, schieres Mädchen, aber das Pferd war lange nicht geistigelt und der Wagen schlecht gebaut. Sie fuhren nach Haus, mein Sack fuhr mit, und ich wackelte hinterher. So ein Sack hat es manchmal besser als sein Herr.

Dann bekam ich endlich was zu essen. Ich glaube, der Riese Goliath hat nicht mehr Speck und Brot und Pellkartoffeln und Sipp essen können, als ich tat. Zuletzt wurde ich doch satt, und als ich das Messer weglegte, da dachte ich: O, nun sieht Amerika schon anders aus. Mein Franzose sagte: Ich sehe an deinem Beten, daß du kein Katholik bist. — Nein, ich bin lutherisch. — Ja, wir haben den Rahm und ihr die saure Milch. — Ja, sagte ich, und dann kommt die schwarze Nage und frisst den Rahm. Da machte er große Augen.

Es war ein Tag, da fragte er: Was hast du für Bücher in deinem Sack? O, sagte ich, einen ganzen Kasten: Bibel, Gesangbuch, Katechismus und Starke Gebetbuch. Damit kommt man schon ein ganz Ende durch die Welt. Im Starkebuch hat er öfter gelesen, und wenn er es zuklappte, sagte er: Das ist ein gutes Buch.

Am andern Tage sollte ich melken und konnte nicht, weil das bei uns Dirnsarbeit ist. Die Kuh merkte auch bald, daß ich nichts davon verstand. Sie sah mich mit Verachtung an und schlug mir den Schwanz um die Ohren. Als das geschehen war, schlug sie hinten auch noch aus, und ich und mein Eimer, wir flogen in den Dreck. So melkte er die Kuh. Das ging ihm häufig von der Hand. — Dann sollte ich die beiden Ochsen aufjochen und pflügen. Ich ging auf die Weide sie zu holen. Als die Ochsen mich sahen, nahmen sie Kopf und Schwanz hoch und kniffen aus. Ich lief hinterher; da nahmen sie noch mehr Reißaus. Ich dachte: Amerika ist heil und deil verrückt. Hier haben die Ochsen es auch schon mit den Nerven zu tun. Nun jochte er sie auf. Kriegen die Ochsen keine Leine? fragte ich. Nein, sagte er, die werden mit Wörter und Peitsche regiert. Ich dachte: Diese Welt sieht auch nicht mehr lange. — Und das will die neue Welt sein? Wenn Kolumbus sich da man nicht geirrt hat. — Die Ochsen zogen den Pflug an einer Kette. Das kannte ich. Er pflügte das erstemal rum. Ich küßte nebenher. Er sagte mir die Wörter, die ich zu den Ochsen sprechen sollte. Denn siehe, seine Ochsen verstanden kein Deutsch. So was von Wörtern hab ich in meinem Leben nicht gehört.

Dann fuhr er mit seiner Tochter nach der Stadt, und nun hatte ich das Reich und mußte billigen. Das ging ziemlich mittelmäßig, denn das Land war voll Stubben. Das zwei-

temal rum hatte ich alle Wörter vergessen und sprach plattdeutsch mit den Ochsen. Aber als ich Güh! sagte, da standen sie still und spitzten die Ohren, und als ich Gott! sagte, standen sie noch stiller. Als ich aber Kumm! und Tudi! sagte, da nahmen sie Reißaus. Ich hielt die Pflug. Sie liefen kreuz und quer nach allen Richtungen; ich hielt die Pflug. Sie liefen immer dölle; ich hielt die Pflug. Sie liefen in den Busch; ich hielt die Pflug. Als wir im Busch steckten, sah ich mich nach allen vier Winden um und sprach: O du mein liebes Vaterland, wo geht das deinen Kindern hier! Und das soll Amerika sein? Das ist ein anderes Amerika! Das ich noch schlimmer als bei den Türken oder in Konstantinopel. — Als ich das gesagt hatte, prügelte ich sie wieder raus aus dem Busch. Aber gründlich. Als das besorgt war, ging es besser. Aber das Stück Land sah böß aus, und es war man gut, daß da keiner aus unserm Dorf grade vorbeikam. Sonst hätte kein Bauer mich mehr als Knecht genommen und Hannjörn Zimmermann erst recht nicht.

Auf einen andern Tag mußte ich Holz hauen, hartes natürlich. Mein Franzose sagte: Ein Amerikaner haut zwei Faden den Tag und setzt es auch auf. Wenn du einen Faden machst, bin ich zufrieden. Aber es ist mir sauer geworden. — Er hatte auch Buchweizen, der wurde mit Hacken gemäht. Ich hatte schon von Hacken gehört, aber noch keinen gesehen, noch weniger damit gemäht. Mit der Sense wollte ich schon fertig werden; da sollte mir keiner über sein. So ging es los. Ich mit der Sense voran. Die beiden baumlangen Amerikaner hanten zweimal zu, da waren sie mir auf den Hacken. Sie standen und lachten. Ich mähte und schwitzte. Ich mähte aus Leibeskräften. Sie hanten wieder zweimal zu. Da war ich gefangen. Da mähten sie im Vogen um mich rum. Ich haperte hinterher. Dies Land mag der Aukud holen! dachte ich und besah die Duesen (Schwielen) an meinen Händen. Man bloß, es gibt hier keinen Aukud. Aber die Sensen hier im Lande haben auch schuld. Sie sind gegossen und lassen sich nicht mit dem Hammer aharen (schärfen). Dann brechen sie aus. So werden sie auf dem Schleifstein geschliffen. Sie kosten bloß drei Mark deutsches Geld, sind aber auch danach. Eine gute geschmiedete Sense aus Deutschland kostet hier 7—8 Mark und ist schwer zu haben.

(Fortsetzung folgt)

Dr. Geo. B. McTavish

Arzt und Operateur

504 College Ave., Winnipeg.

— Spricht deutsch —

X-Strahlen, elektrische Behandlungen und Quarts Mercury Lampen.

Sprechstunden: 2—5; 7—8.

Telefon 52 876.

The Matheson Clinic

301-2-3-4 CANADA BUILDING

Medizinisch und Chirurgisch

Easttown, East.

Office Phones: 3903-3939

Resident Phones:

Dr. Matheson 91 253

Dr. Kusey 5068

Korrespondenzen

Merici.
P.P. Kröcker

California hat einen feuchten Winter. Schon im Dezember hatten wir einige harte Regenschauer und im Januar ist es recht sehr feucht gewesen und wir haben viel Nieder schläge bekommen, und heute, den 6. in der Nacht hat es viel Wasser gegeben und während dieses Schreibens kann man mit dem platt-deutschen Dichter sagen:

„Es pladdert ohne Ende
Bindfäden jeden Tag,
Wohin man sich auch wende,
Es pladdert allgemacht.“

So mancher krieget das Reiben,
Ist gänzlich durch geweicht;
Er fragt: Was soll das heißen?
Ich sag: Es ist zu feucht.

Beim Leitungswerk dort oben
Ist wieder was entgleist,
Jupiter hat's verschoben,
Plutinus macht sich dreist.

Nun drippelt es und pladdert
Und pluckst ohn' Unterlaß
Und gießt, und klatscht und quaddert
Bis alles quatsche naß.

Ob Deine Seele heiter,
Ob tief bekümmert du,
Da draussen pladderts weiter
Und pfeift sich eins dazu.

Und eh' die Sonn' wird siegen,
Hast du 'nen Schnupfen weg,
Den Rheuma wirft auch kriegen,
Was hat das bloß für'n Zweck?

Es muß uns halt recht sein, denn
was von oben kommt, kann niemand
wehren, morgen scheint vielleicht die
im Sonnenstaate so berühmte Son-
ne wieder freundlich und dann
staunt's wie es im Sinnspruchlein
heißt:

Alle Tage fröhlich ist gefährlich,
Alle Tage traurig ist beschwerlich,
Alle Tage glücklich ist unmöglich,
Eins uns andre ist vergnüglich.

Seit zwei Jahren hat die Stadt
Reedley sehr gebaut und ist immer
noch im Bauen, und stets werden die
leeren Häuser eingenommen. Mor-
gen Abend will die M.B. Gemeinde
einen Beschluß fassen, ob sie die ge-
genwärtige geräumige Kirche grö-
ßer bauen will. Diese Gemeinde ist
gegenwärtig die größte im Bunde
und hat über 1000 Mitglieder.
Dann hat sich eine Gesellschaft ge-
gründet, die eine Weinerei (Wein-
presse, was?) bauen will. Bekannt-
lich verursacht solche Anstalt zu Zei-
ten im Jahre einen üblen Geruch,
und nun sind viele Leute in der
Stadt aufgebracht darüber. Wer
möchte wohl in der Nähe solcher
wohnen? Der müßte sicherlich einen
Wäschekleider oder eine Gasmaske
über die Nase tragen.

Die alte Mutter Heinrich Nichert
ist mit 88 Jahren endlich zur ewigen
Ruhe eingegangen und vorgeführt
von der M.B. Gemeinde zu Dinuba
aus zu Grabe getragen worden.

Unsere Kinder kamen aus dem
regnerischen Oregon nach dem son-

nigen Californien, um sich ihre
Kleider zu trocknen, und nun sind
sie aus dem Regen in die Traufe ge-
langt. Das Unglück schläft nicht.

D.S. Buschmann von Weatherford,
Okla., besuchte den Schreiber heute
und lobte sich das Californien Kli-
ma. Ihm graut wieder in die win-
dige Kälte und die schmutzigen
Wege zurück zu fahren. Wir bemit-
leiden ihn.

Unsere Kinder schreiben aus Afri-
ka, daß sie dort vom Kriege wenig in
Mitleidenschaft gezogen werden,
außer daß die Preise auf Lebens-
mittel sehr hoch gestiegen sind schön
gesund und haben nichts zu klagen.
Sie freuen sich darüber, daß manche
der Eingeborenen so kindlich beten
lernen. Leute, die ihnen früher viel
Kümmernisse gemacht haben, sind
ihnen heute eine Freude und Hilfe
in der Arbeit. Die Briefe gehen sehr
langsam. Es nimmt fast ein halbes
Jahr für die Rundreise eines Brie-
fes.

Sollte jemand von den Lesern die-
ses Blattes Herrn Wendel Willkie
treffen nachdem er von England
zurück gekehrt ist, der möchte ihn
von mir grüßen und sagen ich
möchte ihm gerne in seine An-
gen schauen und aussindern auf wel-
cher Schulter er heute seinen Mantel
trägt. Wer hat in der Präsidenten-
wahl für ihn gewählt? Wer ärgert
sich heute für ihn gewählt zu haben?

Ich möchte hier bemerken, daß ich
seit zwei Monaten wieder gesund
bin Gott sei Dank! und öfters für
die Blätter schreiben will. Ich habe
nur öfters Pech mit den Schriftlei-
tern der Blätter. Ich halte nämlich
auf gewürzte Suppen und liebe es
nicht, wenn sie mit ihren Löffeln
darinnen herumfahren und ver-
suchen sie abzuräumen oder die
Würze heraus zu fischen. Ich
„gleiche“ nicht flauere Speisen, und
ich meine, ich koche meine Suppen
richtig.

Mädchenresidenz der Lehranstalt zu Gretna, Man.

Wenig liest man von unserer Schu-
le in den Zeitungen, darum wollen
wir im neuen Jahr etwas von uns
hören lassen.

Die Arbeit wurde nach Weihnach-
ten mit „Bollstampf“ angefangen,
wie Lehrer Peters sich ausdrückte.
Viele neue Entschlüsse sind gefaßt
worden, nachdem man aus den Zen-
suren der Weihnachtsklausuren gesehen
hatte, daß Besserung nötig war.
Wenn wir Schüler auch oft glau-
ben, Examen seien überflüssig, so
müssen wir doch gestehen, daß sie
uns beweisen, wie wenig wir wissen,
und was wir noch alles zu lernen
haben.

Am ersten Schultag brach eine
schlimme Krankheit, Scharlach, unter
den Schülern aus. Glücklicherweise
konnte der Kranke aus der Schule
entfernt werden und es blieb nur bei
einem Fall. Durch die erste Woche
waren nun alle Schüler genötigt zu
Hause zu bleiben, was etlichen recht
schwer fiel. Nicht einmal Briefe
durften geschrieben werden. Es war
ein recht trauriger Anfang, aber jetzt
ist der Kranke wieder gesund in der

Schule. Dem Herrn sei Dank!

Der „Eisrind“ ist endlich auch fer-
tig, und jeder der Schlittschuh hat,
nimmt die Gelegenheit wahr, die Wü-
cher beiseite zu legen, und in der
frischen Luft sich zu bewegen. Leider
ist der Winter so milde dieses Jahr;
die Sonne lacht so warm auf das
Eis, daß es schon einfach anfängt in
Tränen zu zerfließen, zum großen
Bedauern der Schüler.

Man hat mir die Frage vorgelegt:
„Warum gehst du in Gretna zur
Schule?“ Da sind viele Gründe, die
ich angeben kann und die jeder auch
anerkennen wird. Der erste Grund
war, daß uns hier mehr als nur die
nötigen Fächer geboten werden, näm-
lich die, die von der christlichen Reli-
gion handeln. Den Segen, den wir
hier empfangen durch die Glaubens-
lehre, die Lehrer Frau Grad elf und
zwölf erteilt, werden wir nie ermef-
sen können, und es wird uns zum
bleibenden Segen gereichen. Oben-
drein haben wir Mennonitengeschich-
te. Da werden wir mit dem Leben
unserer Vorfahren gründlich bekannt
gemacht. Auch deutsche Literatur
und Psychologie bekommen wir.
Dann bekommt der zwölfte Grad
noch Methodik für den Sonntags-
schulunterricht. Da lernen wir ge-
nau wie mit einer Klasse kleiner Kin-
der, und auch in der Unter- und Mit-
telstufe umzugehen, was uns Schü-
lern, die wir Lehrer werden wollen,
sehr nützlich im späteren Beruf sein
wird.

Der zweite Grund war der, daß
hier in der M.C.F. gründlich ge-
lernt wird. Man lernt sich auch
selber beherrschen. Da haben wir
gute Schulregeln, die dafür sorgen,
daß nicht die Zeit, welche zum Ler-
nen nötig gebraucht werden sollte,
vergeudet wird auf der Straße oder
sonstwo. Man lernt ein sittliches
Leben führen und mit anderen Men-
schen umzugehen.

Noch eins ist, das mir sehr in
unserer Schule gefällt. Es ist die
Liebe zur Musik und zum Gesang.
Überall wird gesungen und musi-
ziert, in allen Räumen und Ecken.
Mit der Hilfe und Leitung von Leh-
rer Frau haben wir auch einen schö-
nen Chor, an dem sich alle beteiligen,
mit Ausnahme der nicht-mennoniti-
schen Schüler. Man lernt so recht
die Gabe des Singens und Spielens
schätzen. Das Singen und Musizie-
ren übt einen so guten Einfluß aus.

Den 20. Januar war das Direc-
torium der Schule hier in Gretna zu-
sammen, und machten unserer Mäd-
chenresidenz auch einen Besuch. Un-
ter der Leitung von Prediger Franz
Thieken wurde Abendschlaf gemacht,
und dann die Zimmer besichtigt. Na-
türlich hatte man alle Zimmer aufs
beste in Ordnung, denn solchen ho-
hen Besuch haben wir nicht oft.

Aus dem Bericht sollen die Leser
schließen, daß es uns Schülern der
M.C.F. sehr gut geht. Ueber eifri-
gem Lernen und schönen Abwechs-
lungen fließt die Zeit nur zu schnell
dem Ende des Schuljahres zu.

Gertrud Fast.

Verwandte gesucht

Ich habe gehört daß eine Tochter des
Anothenarztes Dietrich Wiebe aus Nict-
selbe, Molotschna auch hier in Canada

sein soll. Ich möchte bitten, durch die
Rundschau deren Adresse zu erfahren oder
sie antwortet dann vielleicht auch mir per-
sönlich. Sie ist nämlich noch meine Ver-
wandte, unsere Mütter waren Cousinen.
Mit brüderlichen Gruß.

Jakob Nempel.

Möchte gerne die Adresse von
Dietrich Mieraus erfahren, welche
seinerzeit auf der Ostseeferve, Grün-
thal, Manitoba, gewohnt haben. Et-
liche Jahre zurück sind sie von da
aus nach dem Westen gezogen. Wenn
Ihr selbst, oder ihre Freunde oder
Nachbarn, es lesen, dann bitte ich um
die Adresse.

Agatha Löws,
Box 345
Morden, Man.
c/o J. Wollkom.

Evangelisation.

Einschließlich vom 24. Februar bis
zum 7. März, werden, so Gott will,
in der McDermot Ave. Baptistenge-
meinde, Ecke McDermot und Tecum-
seh Str. allabendlich Evangelisa-
tionsversammlungen abgehalten wer-
den. Diese Versammlungen alle in
deutscher Sprache, werden stehen un-
ter der Leitung von Pred. Dr. S.
Schay, gegenwärtig Prediger in der
Gemeinde Morris, früher aus Al-
berta. Dr. Schay hat eine reichliche
Erfahrung im Predigtamt, so wie
auch in der Evangelisation. Die Ge-
meinde wartet schon längere Zeit auf
diese Versammlungen, und wir sind
sicher, daß nach Seiner Verheißung,
Gottes Segen nicht ausbleiben wird.
Vorsitzer aller Versammlungen, ist
Dr. A. Pajia, Prediger der Ortsge-
meinde. Alle die teilnehmen wollen
an den Segnungen dieser Evangelisa-
tion sind hiermit eingeladen zu kom-
men. Alle Versammlungen begin-
nen Punkt 8 Uhr.



Der CBC Gesangsführer
J. Murray Gibbon.

Ein neues Liederbuch

Ist von Dr. Johann J. Zanzen, Harrow,
B.C. herausgegeben in der Größe der
Geimatlänge, in schönem grauen Lein-
wandeinband, das

Christliche Gelegenheits- und Tischlieder

enthält. Der Preis ist 35c. portofrei.
Zu beziehen von

The Christian Press, Limited
672 Arlington St., Winnipeg, Man.

Montag, den 10. Februar: Großbritannien hat die diplomatischen Beziehungen mit Rumänien abgebrochen. Der Gesandte bat um seinen Paß, da das Land ganz vom deutschen Militär besetzt sei. Die Möglichkeit einer Kriegserklärung liegt auf der Hand für den Fall, daß Deutschland durch Bulgarien oder Jugoslawien gegen Griechenland vorgehen sollte, um dann die rumänischen Ölequellen zu bombardieren,

die ja Deutschland heute das Brennstoffmaterial für seine Kriegsmaschine liefern.

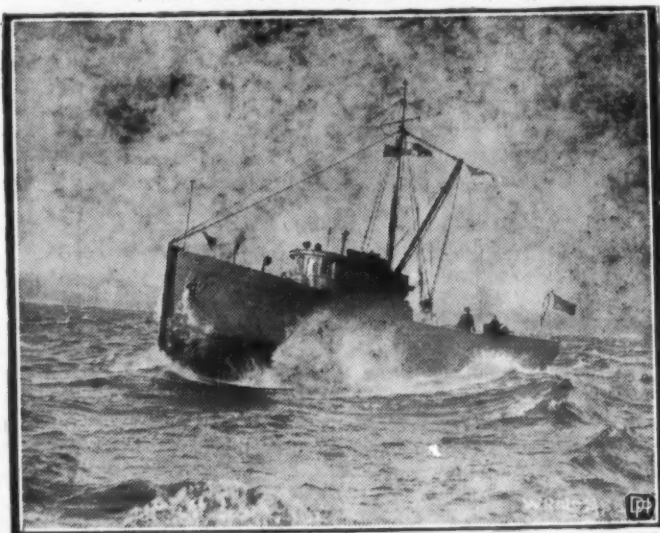
Die englischen Flotteneinheiten kamen bis an die italienische Hafenstadt Genua und belegten sie mit schweren Bomben. Ob es der Anfang des Angriffs direkt auf Italien ist, muß die Zukunft lehren.

Britische Truppen nahmen den Hafen Merfa Tacrai im Roten Meer in italienisch Eritrea.

A Prayer in the Desert



Beim Morgenrot wird der Krieg eingestellt und britische Soldaten knien nieder im Sande Lybiens zum gemeinsamen Gebet, wie dieses Bild es bestätigt.



Canadische Fischerboote stehen jetzt im Dienst der Küstenpatrouille.

"Invasion Impossible!"



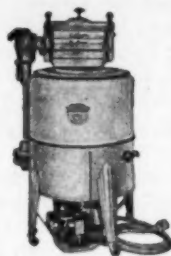
Col. Charles A. Lindbergh, der behauptet, daß Amerika keinen Einfall zu befürchten habe.



Raymond Massey, einer, dessen Stimme immer wieder über CBC zu hören ist.

BUY NOW AND SAVE MONEY

Three famous Canadian products still selling at old low prices.



"SNOW BIRD" Engine Washers

Canada's Greatest Washer Value only—
\$98.50 and up

All Canadian made.
Guaranteed for 12 years.
Built to last a life-time.
Lead in design, beauty and quality.
You can't buy a better washer. Compare and see how "Snow Bird" beats them all.
Write for particulars.

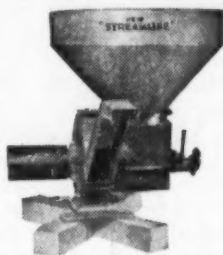


Canada's Finest Streamlined Ranges

Perfect cooking made easy with this modern, efficient range. Stylish, strong, beautiful construction. Prices amazingly low.

\$44.75 and up

Get catalogue today.



Standard Grain Crushers

Equipped with patented
Automatic Feeder

which doubles its value and increases capacity. Hay, straw, chop or grain never stalls operation. Roller Bearing construction.

10" Crusher **\$59.50**

Ask for full particulars.



"DOMO" Cream Separators

Swedish World's Best. Fully guaranteed for 10 years. Prices as low as

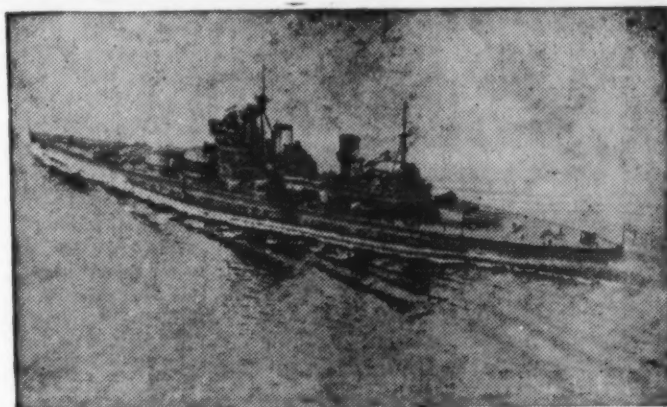
\$23.50 and up

12 models, all built to last a lifetime. 30 days' trial. Easy terms. Write us today!

STANDARD IMP. & SALES CO.

WINNIPEG, MAN.

EDMONTON, ALTA.



Das große englische Schlachtschiff „King George V.“, das den Gesandten Lord Halifax nach Amerika brachte.



Der CBC Berichterstatter R. Belletier spricht mit verwundeten kanadischen Soldaten.

Weg zur Wahrheit.

(Von Joh. E. Keller.)

Die Lehre der Apostel von dem Glauben an das Evangelium von der göttlichen Verheißung.

II. Die Verheißungen für den Glauben an das Evangelium nach der Lehre der Apostel.

(Fortsetzung)

Wenn Paulus den Ephesern schreibt, daß die Kinder Gottes durch den Geist der Weisheit und Offenbarung u.a. auch erleuchtete Herzen darüber bekommen, „welches da sei die überwältigende Größe seiner Macht an uns, die wir glauben, nach der Wirkung der Kraft seiner Stärke, welche er wirksam gemacht hat in Christo, da er ihn von den Toten auferweckte und ihn setzte zu seiner Rechten in den Himmeln, hoch über jedes Fürstentum, Gewalt, Macht und Herrschaft und jeden Namen, der genannt wird, nicht allein in diesem Zeitlauf, sondern auch in dem zukünftigen, und wobei er alles unter seine Füße tat“ (Eph. 1, 19—22), ist das auch ein Zeugnis über die verheißene Glaubensfrucht, sowie über den Zweck und die Bedeutung des Glaubens. Diese überwältigende Größe der Macht Gottes, die an den Kindern Gottes um ihres Glaubens willen an die Kraft der Auferstehung offenbar werden soll, ist nach diesem Bericht und dem Zeugnis von Phil. 3, 21 die Kraft, die in dem unsterblich und unverweslich gewordenen Herrlichkeitsleib wohnt und durch die er sich alles, d. h. alle Mächte, Herrschaften und Gewalten, also auch die Gewalt des Todes und der Verweslichkeit, untertan machen kann. Diese Kraft wird an den Leibern der Kinder Gottes in der Ausauferstehung und in der Leibesverwandlung bei der Wiederkunft des Herrn offenbar, wenn er als Retter vom Himmel wiederkommt, um den Leib der Gläubigen umzuwandeln, daß er seinem Herrlichkeitsleib ähnlich wird (Phil. 3, 20—21).

Damit ist auf die größte Glaubensverheißung und die höchste Bedeutung des Glaubens an die Erlösungswahrheit hingewiesen. Nach der Lehre der Apostel gelangen die Kinder Gottes durch den Glauben an das Evangelium in das Reich Gottes.

Als weitere Glaubensverheißung lehren die Apostel, daß die Kinder Gottes zum Reich Gottes berufen sind als solche, die ihres Gottes würdig wandeln (1. Thess. 2, 12). Somit können die Kinder Gottes nur durch den Glauben an die Wahrheit des Evangeliums in das Reich Gottes kommen, das wir in seinem Wesen an anderer Stelle als die Offenbarungsstätte der Herrlichkeit Gottes im unsterblich gewordenen Leib bereits ausführlich beschrieben haben. Nach der Lehre der Apostel wird den Kindern Gottes durch den Glauben an das Evangelium der Eingang in das ewige Reich des Herrn und Retters dargereicht.

Die Glaubensverheißung als Frucht des Glaubens erfüllt sich nach

der Darstellung von Petrus nur an den Kindern Gottes, die ihr gesundes Wachstum im Glauben an die Wahrheit des Evangeliums von der ersten Liebe von Anfang an bis zur Glaubensvollendung durchlaufen (2. Petri 1, 5—7). Deshalb kann es ohne den vollendeten Glauben (1. Petri 1, 9). kein Eingehen in das ewige Reich des Herrn und Retters geben (2. Petri 1, 11). Das heißt mit andern Worten daß die Kinder Gottes im unvollkommenen Glauben nicht in die völlige Lebensgemeinschaft und Verbindung mit Gott kommen können, so daß sie in ihrem unsterblich und unverweslichen Herrlichkeitsleib, gleich dem von den Toten auferweckten Leib Jesu Christi, die Offenbarungsstätte der Herrlichkeit Gottes sein können.

In diesem Lichte müssen die Bedeutung des Glaubens und sein Zweck gesehen und gewertet werden. Nach der Lehre der Apostel werden die Kinder Gottes durch den Glauben an das Evangelium Erben des Reiches.

Jakobus legt in seinem Brief von der Glaubensverheißung das schöne und tröstliche Zeugnis ab: „(Gott hat) diejenigen erwählt, die arm sind vor der Welt, daß sie am Glauben reich und Erben des Reiches würden“ (Jak. 2, 5).

Der Glaubensreichtum der Kinder Gottes besteht nach dem ganzen Zusammenhang des Jakobusbriefes in dem bewährten und vollendeten Glauben an den Herrn der Herrlichkeit, Jesum Christum (vgl. 1. Petri 1, 8—9). Damit ist bewiesen, daß Kinder Gottes nur in ihrem auf die Zukunft des Herrn bewährten und vollendeten Glauben Erben des Reiches Gottes und Jesu Christi werden können. Erben des Reiches werden sie dadurch, daß sie bei der Wiederkunft ihres Herrn und Retters in ihrem durch die Leibesverwandlung unsterblich und unverweslich gewordenen Leib, gleich Christus die Offenbarungsstätte der Herrlichkeit Gottes und Jesu Christi werden. Denn nach Röm. 8, 17 sollen sie in ihrem, in den Leibern bewährten Glauben Erben der Herrlichkeit Gottes und Mitterben der Herrlichkeit des vollendeten Sohnes Gottes werden.

In dieser und keinem andern Lichte müssen die Kinder Gottes den Zweck des Glaubens und dessen Frucht beurteilen und behandeln. Nach der Lehre der Apostel sind die Kinder Gottes durch den Glauben an das Evangelium Erben.

In Verbindung damit, daß Paulus lehrt, daß die Kinder Gottes durch den Glauben Söhne Gottes sind in Christo Jesu (Gal. 3, 26), erklärt er die Glaubensverheißung mit den Worten: „Seid ihr aber Christi, so seid ihr Abrahams Samen und nach der Verheißung Erben“ (Gal. 3, 29).

Von seinem Missionsauftrag sagt er, daß sein Dienst dem Zweck dienen soll, daß die an Jesus Glaubenden ein Erbeil unter den Geheiligten empfangen sollen (Apg. 26, 18).

Damit ist erklärt, daß sie durch den Glauben erblich in den Besitz aller Verheißungen kommen sollen,

Die „Biblische Geschichte

für mennonitische Elementarschulen — Oberstufe — von den Religionslehrern R. Anruh, B. Neufeld (in Reedley, Cal. gestorben) und R. Wiens, 208 Seiten stark, in Leinwandbindung ist fertig.

Der Preis ist:	für 1 Exemplar	\$1.00
	für 12 Exemplare zu90
	für 24 Exemplare zu85
	für 36 Exemplare zu80

Die Bestellungen mit Zahlungen richtet man an:

THE CHRISTIAN PRESS, LIMITED
672 Arlington Street

Winnipeg, Man.

die Gott dem Abraham und seinem Samen verheißt hat. Dieser Same Abrahams ist aber Jesus Christus (Gal. 3, 16), und zwar in dem, was er in seinem von den Toten unsterblich und unverweslich auferweckten Herrlichkeitsleib als die erfüllte göttliche Verheißung und als Ebenbild Gottes darstellt. Das bedeutet, daß die Kinder Gottes als Frucht ihres Glaubens an Jesus Christus laut göttlicher Verheißung daselbe Erbe erlangen sollen, das Jesus als erfüllte göttliche Verheißung besitzt.

Damit ist ebenfalls der Sinn und Zweck des Glaubens an das Evangelium von der ersten Liebe erwiesen. Nach der Lehre der Apostel sind die Kinder Gottes durch den Glauben an das Evangelium Söhne Gottes in Christo Jesu.

Mit klaren, aber bis heute von den Kindern Gottes meist noch unverständlichen Worten, lehrt Paulus von der Glaubensverheißung: „Seitdem aber der Glaube gekommen ist, sind wir nicht mehr unter dem Zuchtmeister; denn ihr alle seid Gottes Söhne durch den Glauben, (und seid es) in Christo Jesu“ (Gal. 3, 25—26).

Jesus Christus ist in dem, was er in seinem von den Toten auferweckten Herrlichkeitsleib darstellt, im wahren Sinne des Wortes Gottes Sohn und daran auch sein Ebenbild genannt (Kol. 1, 15, 18). Weil er aber alle Kinder Gottes in seiner Person darstellt, ist es für alle, die darüber durch den Geist der Weisheit und Offenbarung erleuchtete Herzen bekommen haben, ein leicht verständliches, offenkundiges Geheimnis, wenn die Kinder Gottes durch den Glauben an die Wahrheit in Christo Jesu auch Söhne Gottes sind. Denn der Glaube stützt sich auf die Tatsachen, wie sie in Christus Jesus, dem Sohne Gottes, für die Kinder Gottes nach dem Willen Gottes vorhanden sind. Damit ist erklärt, daß der Glaube die Kinder Gottes auf ein und denselben Boden mit dem von den Toten unsterblich

und unverweslich gewordenen Sohne haben die Gläubigen aber nicht in ihrem Anfangsglauben, sondern erst von der Zeit an, wenn ihnen durch den Geist der Wahrheit, als dem Geist der Weisheit und Offenbarung, das ganze Licht darüber zuteil geworden ist, was der Sohn Gottes in sich für alle Kinder Gottes nach dem Heils- und Erlösungsratschluß Gottes in der vollen Bedeutung darstellt (Joh. 14, 16—20, 26; 15, 26; 16, 7—11; Eph. 1, 17, 22). Erst diese Erleuchtung wirkt den Glauben, von dem Paulus hier redet, durch den die Kinder Gottes glauben können, daß sie Söhne Gottes sind in Christo Jesu.

Das ist wieder eine kaum fassbare Glaubensverheißung und Frucht des Glaubens, wodurch der Zweck und die Bedeutung des Glaubens in ein um so klareres Licht gerückt werden. Nach der Lehre der Apostel sind die Kinder Gottes durch den Glauben an das Evangelium Abrahams Kinder.

Wenn der Apostel Paulus diejenigen Abrahams Same und seine Kinder nennt, die es aus dem Glauben sind (Gal. 3, 7, 29), so will er den Galatern damit erklären, daß die Kinder Gottes nur durch den Glauben der Same Abrahams sind, dem die Verheißungen gelten. Denn es handelt sich bei den Kindern Abrahams nicht in erster Linie um leibliche Kinder, sondern um solche, die im Glauben in seine Fußtapfen und deshalb die Träger der Verheißungen sein sollen, die ihm und seinem Samen von Gott gegeben wurden (vgl. Röm. 9, 6—9). In diesem Sinn bezeichnet der Apostel Paulus Abraham auch als den „Vater der Gläubigen“ (Röm. 4, 16). Daß die Kinder Gottes durch den Glauben Abrahams Kinder sind, bedeutet darum, daß sie, ihrem Glaubensvater Abraham gleich, durch den Glauben ihre Rechtfertigung vor Gott erlangen (Gal. 3, 6—9). Sie sollen in den Besitz dieser Rechtfertigung in der Weise gelangen, wie Jesus

Holz Kohlen Coke

Sie sparen Geld, wenn Sie von uns Brennmaterial beziehen.

Wie in früheren Jahren sind wir auch jetzt wieder in der Lage, unsere geschätzte Kundschaft mit allen Arten von Holz, Kohlen und Coke bedienen zu können.

Zufriedenheit und prompte Bedienung sind garantiert.

Man telefoniere 502 588 oder 42 269 oder spreche selbst vor.

C. HUEBERT LTD.,
215 Oakland Ave.

Yard an 294 Wardlaw
F.D.L. No. 50.

Christus, als der Verheißungsname als Haupt seiner Gemeinde, die ganze Fülle der Gottesgerechtigkeit in seinem von den Toten unsterblich und in Unverweslichkeit auferweckten Herrlichkeitsleib für die Gläubigen darstellt. Denn so, wie der Sohn Gottes durch das Annehmen des Fleisches der Kinder Gottes sowie aller Menschen und durch sein Sterben am Kreuz für sie zur Sünde wurde, ist er in seinem von den Toten unsterblich und unverweslich auferweckten Leib als Same Abrahams für sie Gerechtigkeit Gottes geworden (Röm. 4, 24—25; 2. Kor. 5, 21).

(Fortsetzung folgt.)

Wehrlose Mennoniten!

Vor Jahren wurde das Dorf „Herzenberg“ angesiedelt und gegründet! Im Gouvernement Zhetysay, Kreis Pawlograd, Süd-Russland, eignete ein Adliger Herr A. J. Herzenwits einige große Landkomplexe an dem fließenden Samara. Vor Jahren waren 3 kleine Russendörfer am Flusse Samara seiner Vorhaben Leibeigene. Ein Landstück, einschließlich 2117 Des., lag hart an dem Dorfe Nikolajewka (etwa 300 Familien Einwohner). Die Dniarenze, erwähnten Landstücke, bildete der Fluß Samara und zog sich südlich bis dicht an das erwähnte Nikolajewka. Der Graben des letzten Bauern bedeutete schon die Grenze. Sofern nun ein Stuhl über den Graben sprang, befand es sich auch schon auf fremdem Boden. Was Wunder das diese Mufhids (Bauern) es gewohnheitsmäßig taten, ohne jeglichen Harm ihren Viehbestand auch über der Grenze zu weiden. Als nun die Gruppe von 36 wehrlosen Mennoniten dieses Landstück käuflich erwarben, sollte das „Frei-weiden“ aber doch ein Ende haben, was dem ungebildeten Russen aber durchaus nicht beizubringen war und aus dem Sinn zu reden. So geschah es denn auch bald, daß die wehrlosen Mennoniten handgreiflich verletzten ihr Recht zu verteidigen. So hat's denn in den Jahren von 1882 bis zum Kriege 1914 auf der Weide-Steppe am Aufsenhof manche Schlägerei gegeben, wobei die Russen, selbstverständlich als die sich im Unrecht befindenden, den Kürzeren zogen. Ach was haben unsere lieben, wehrlosen Mennoniten nur alles auf ihrem Ackerholz?! Wundere mich immer aufs neue, wie diese Nikolajewer in der Revolution nicht haben kurzen Prozeß gemacht mit dem Dorfe Herzenberg, so wie das Schicksal Wiesenfeld (50 Werst westlich) ereilt hat. Wiesenfeld wurde dem Erdboden gleich gemacht, daß es tatsächlich heißen kann: „Wenn der Wind darübergeht, so ist sie nimmer da, und ihre Stätte kennet sie nicht mehr.“ (Ps. 103, 16.)

Die Russen sind im Grunde genommen 10-mal besser als wir aufgeklärten, wehrlosen Mennoniten. So haben diese Leute keineswegs Rache genommen, außer einigen, die aus persönlicher Rache erschossen wurden. Dem Dorf selbst aber wurde kein Schaden zugefügt, außer daß man es uns ganz harmlos in die Augen sagte: „tjeper nemezkaja Semlja nascha“ (jetzt ist das deutsche Land

unser!) und teilten sich auch bald mehrere 100 Desjatinen ein, was einigen unserer Ditzöpfe zum Verhängnis wurde. Als das deutsche Militär die Ukraina besetzte, sagte auf einem „Schulzenbott“ ein junger Mann mit Hochschulbildung: „Nu woa wie an wada riedinn“. Und zwei unserer jungen Bauernsöhne vergriffen sich tatsächlich handgreiflich an einigen Russenjungens auf der Weidesteppe. Die Folge davon war, daß man, als die Deutschen das Feld geräumt hatten und die Not wieder die Oberhand nahmen, beide jungen Burken erschossen wurden, während erwähnter junger Mann mit der Hochschulbildung wie ein Brand aus dem Feuer mit dem Leben davon kam. An diesem jungen Manne konnte man in besonderer Weise die Kraft des Gebets erfahren. — Lag er da in der Stadt Pawlograd im Gefängnis, harrend auf sein Todesurteil. Am betreffenden Abend kam eine Kommission ins Gefängnis mit einer Liste der Todeskandidaten, darunter auch der Name: „D. J. W.“ Unter dessen lag in Herzenberg die ganze Dorfgemeinde auf den Knien und betete um das Leben des zum Tode verurteilten. Das Gebet des Gerechten vermag viel wenn es ernstlich ist. So geschah es, als die Reihe an D. W. war, der Mann den Namen D. W. nicht richtig im Gedächtnis entziffern konnte und man ihm zurief: „So einen haben wir hier nicht. D. W. lag mit dem Gesicht der Erde zugekehrt, etwas im Dunkeln, selbstverständlich rührte er sich nicht, im Bewußtsein: das ist mein Name. So ließen die Scharfrichter es bei denen bewenden, die herausgezerrt waren und um einige Minuten hörte D. W. das Krachen der Gewehre im Gefängnishofe. Am Morgen aber wurde er von einem Nikolajewer zum Verhör gefordert und ward gerettet. —

Ja, wer war wohl in Herzenberg ein Gerechter?, möchte man fragen. Ich und Du mein lieber Leser? — Es wäre eine grenzenlose Vermessenheit sich selbst als Gerechten zu bezeichnen. Sagt doch Jesus selbst: „Was heißt du mich gut? Niemand ist gut, denn der einzige Gott.“ (Matth. 19, 17.) Und doch finden wir in Apg. 13, 39: „Wer an diesen (nämlich Jesus) glaubt, ist gerecht!“ So auch Römer 10, 4. — Es möge Gott uns wehrlosen Mennoniten gnädig sein, nach seiner großen Barmherzigkeit

Wir haben es eigentlich nicht verdient, denn gelernt haben wir aus den schrecklichen Erfahrungen und Erlebnissen scheinbar **gar nichts!** Wollen uns nicht zu sehr brüsten mit unserer Wehrlosigkeit! —

J. Friesen.

Grismold, Man.

Tabor College.

In meinem vorigen Bericht brachte ich Euch recht frohe Botschaft, nicht wahr. Das war schon sehr schön, aber heute bringe ich Euch noch viel bessere Nachricht. Der Herr hat unsere Gebete erhört; er hat uns schönes Wetter geschenkt, so daß unser Auditorium voll geworden ist. Wir haben viel Segen entgegennehmen dürfen. Dies alles ist schon mehr

denn wir verdient haben und es stimmt uns das zu froher Dankbarkeit. Was aber unsern Mut und die Herzen noch mehr erhebt, ist die Tatsache, daß der Herr durch seinen guten Geist Sünder zur Buße ruft und daß in letzter Zeit etliche unserer Studenten den Herrn als ihren Erlöser angenommen haben. Ihr lieben Leser, stimmt Euch solches nicht auch froh. Wir sind uns ganz sicher, daß viele der werten Leser für dieses Werk beten und daher habt Ihr auch Anteil an dieser Arbeit, nur wünschen wir, daß wir einen Teil unserer Segnungen Euch übermitteln könnten.

Seute um zwei Uhr beginnt die Gedenkfeier der verstorbenen Missionschwester J. S. Pankrat. Missionar Pankrat ist seinerzeit auch Lehrer am College gewesen und daher sind sie auch ein Teil unserer Schule. Ich erinnere mich noch der Zeit, als die Geschwister vor ungefähr einem Jahre ihre Rückreise von Newton, Kansas, antraten. Wir hatten uns am Bahnhof versammelt und als dann der Zug sich in Bewegung setzte, doch manch ein Auge etwas feucht wurde. Ich kann noch sehen wie ihre Taschentücher ihr letztes „Aufwiedersehen“ befeuchteten. Als wir jüngere Brüder so dastanden, fühlten wir doch etwas beschämt, wo wir den Mut und die Opferwilligkeit so eines alten Pioniers sahen. Und als nun die Botschaft kam von dem Abscheiden der Schwester und da etliche andere Missionare auch schon

alt sind, tritt die Frage doch recht kräftig vor die Seele: „Wer wird die Lücken füllen?“

Wengleich die Welt in Not und Elend liegt, die Völker im Krieg verwickelt sind, so ist und bleibt der armen Welt gegenüber unsere als Christen heiligste Pflicht: der Menschheit das Evangelium zu bringen und den Völkern den inneren Frieden verkündigen.

Obzwar es zuweilen etwas dunkel sieht, so können wir doch froh mit dem Dichter mitsingen:

Es gibt im Reich, da Jesus wohnt,
Ein Land so wunderschön;
Von Engelscharen längst bewohnt,
Die uns entgegengeh'n.

Dort ziehen Erdenjöhne ein,
Im Namen unsers Herrn;
Und stehn vor Ihm gerecht und rein
Von Schuld und Sünde fern.

Er spricht so freundlich: Komm zu
Du findest bei mir Ruh. [mir!]
Und Engelscharen jauchzen dir
Den Gruß des Friedens zu.
Julius Kasper.

Eine Bitte.

Im Auftrage einer lieben alten Tante bitte ich ob jemand würde so gut sein und das Lied: „Es sangen drei Jünger den süßen Gesang“, an die Rundschau einschicken. Einen herzlichen Dank im Voraus.
Fr. Sawahky.

After the Bombers Leave



Bänke werden nach einem Bombenangriff umgeworfen, um den Sturz zu verhüten.

Newfoundland Bound



U. S. Soldaten auf der Reise nach dem Norden.

Als bestes Geschenk

schenke das Buch

Großmutter's Schatz

von P. J. Klassen.

Ein Buch portofrei \$1.00
 2 Bücher an eine Adresse \$1.85
 8 Bücher an eine Adresse \$2.75

Bestelle bei:

P. J. KLASSEN,
 Superb, Sask.

**Geschichte der Märtyrer
 oder
 kurze historische Nachricht
 von den
 Verfolgungen
 der
 Mennoniten.**

Erste kanadische Auflage.

Herausgegeben von den Mennonitischen Gemeinden Manitobas.

Dieses 215 Seiten starke Buch im besten Leinwandband ist im handlichen Format von 4 1/2 bei 7 Zoll. Der Preis ist 75 Cent portofrei. Bei Abnahme von 10 Büchern zu 65 Cent pro Buch.

Menno Simons

Lebenswerk kurz dargestellt. 24 Seiten,
 Preis 20 Cent.

Von Corn. Krahn.

Zu beziehen durch:

THE CHRISTIAN PRESS, LTD.,

672 Arlington St. — Winnipeg, Man.

Wöchentlicher Ueberblick
(Nachrichten der kanadischen Presse.)**Montag, den 10. Februar:**

Premierminister Churchill sprach Sonntag nachmittags übers Radio zum ganzen britischen Reiche, besonders auch richtete er sich an die U.S.A. Amerikanische Soldaten brauche England nicht, er sehe auch keine Notwendigkeit dazu in der Zukunft, nur Schiffraum und alle möglichen Kriegsmittel.

Deutsche Flieger flogen zum ersten Mal über Island, das seit der Besetzung Dänemarks durch die deutschen Truppen, sofort von englischen Truppen besetzt wurde.

Die Weizen-Board arbeitet über Pläne, die ganze 1940 Weizenernte entgegenzunehmen, was für die Farmer von besonderem Nutzen sein könnte.

Das Gesetz der Hilfe für England ist durch den Kongress in Washington passiert, jetzt ist es vor dem Senat, auch dort wird es angenommen werden. Die Hilfe aber ist schon in vollem Gange.

**Hambley Elektrische
Küken für 1941**

Jetzt ist die Zeit da, um Pläne für Ihre Küken zu machen. Schreiben Sie heute um freien illustrierten Katalog. Sie bekommen zehn Küken unentgeltlich mit jedem Hundert, wenn Sie jetzt bestellen.

J. J. HAMBLEY HATCHERIES
 Winnipeg
 Portage Brandon Dauphin

Der Mennonitische Katechismus

Der Mennonitische Katechismus, mit den Glaubensartikeln, schön gebunden. Preis per Exemplar portofrei 0.40
 Der Mennonitische Katechismus, ohne den Glaubensartikeln, schön gebunden. Preis per Exemplar portofrei 0.30
 Bei Abnahme von 12 Exemplaren und mehr 25 Prozent Rabatt.
 Bei Abnahme von 50 Exemplaren und mehr 33 1/2 Prozent Rabatt.
 Die Zahlung sende man mit der Bestellung an

THE CHRISTIAN PRESS, LIMITED
 672 Arlington Street Winnipeg, Man.

Willkie empfiehlt die vollste Hilfe für England. Er glaubt, wie auch Premierminister Churchill sich äußerte, daß der endgültige Sieg auf Englands Seite sein wird.

Spaniens Diktator Franco ist mit seinem Schwager Sunner auf dem Wege nach Italien, um mit Mussolini zu konflieren.

Dienstag, den 11. Februar: Man befürchtet, daß der Kriegsbrand bald den Balkan ergreifen wird.

Willkie bringt darauf, daß Amerika weitere Zerstörer an England abtrete, etwa 5 bis 10 jeden Monat.

Marshall Petain hat Admiral Darlan zum Vice-Premier ernannt und zu seinem Nachfolger. Davals Forderung jedoch ist bis heute nicht angenommen worden.

Gen. Walter G. Krivicki, der frühere Leiter der russischen Geheimpolizei, der vor der Dieskommission über die Soviättätigkeit in den U.S.A. sich aussprach, wurde in einem Washington Hotel erschossen aufgefunden. Man glaubt bestimmt, daß es von Soviетbeamten ausgeführt worden ist.

Präsident Roosevelts spezieller Gesandter nach London Harry Hopkins fliegt auf dem Clipper von Lissabon los zurück nach den U.S.A.

Mittwoch, den 12. Februar: Generalissimo Franco hatte nach seiner Unterredung mit Mussolini auf die Einladung des Letzteren auch eine Zusammenkunft mit Marshall Petain im Süden Frankreichs. Die italienische und spanische Presse spricht sich darüber aus, daß die beiden Führer zur vollen Einigkeit gekommen seien über die Lage im Mitteländischen Meer und in Afrika. Doch um was es sich handelt, wurde nicht veröffentlicht. Mit Marshall Petain hatte Franco eine längere Unterhaltung. Es wird sich wohl um die 150.000 spanische Flüchtlinge gehandelt haben, die noch in Frankreich seien vom

New Agriculture Head

Der U.S. Landwirtschaftsminister
 Claude Wikard und Gattin.

**Ein Mann im Alter von
94 Jahren**

geht zu Fuß zur Stadt fast jeden Tag" sagt Druggist Graves. "Gebrauche Adlerita die letzten 15 Jahre." Adlerita enthält 3 Abführmittel für schnellen Stuhlgang mit 5 Abführung lösenden Mitteln zur Beseitigung der Gaschmerzen. Besorgen Sie sich Adlerita heute noch

Von Ihrem Drug Store.

Bürgerkriege her. Franco hat denselben vollen Freiheit versprochen, nur etwa 1000 Führer müssen sich dem Gericht stellen.

Die Zeitungen wollen wissen, als seien wieder Friedensfühler ausgelassen. London geht darauf nicht ein. Dagegen nimmt der Luftkrieg zwischen England und Deutschland zu.

Marshall Graziani soll nach Rom geflogen sein, um mit Mussolini über die Lage in Afrika zu konflieren.

Irlands Premier De-Valera sagt, daß der Krieg auch für Irland in der nächsten Zukunft zu erwarten sei.

Donnerstag, den 13. Februar: England erwartet einen Albangriff von Deutschland in etwa einem Monat.

Die Führer der Politik Jugoslawiens wurden von der deutschen Regierung eingeladen, nach Berchtesgaden zu kommen, um mit Hitler über die Lage zu verhandeln. Sie folgten der Einladung. Man nimmt an, daß Deutschland auch durch Jugoslawien gegen die Griechen und die Dardanellen gehen wird. Und man glaubt nicht, daß Jugoslawien sich zur Wehr setzen wird. Deutschlands Forderung an Griechenland, den Krieg zu beenden, wurde zurückgewiesen, und jetzt erwartet man den Angriff Deutschlands zu irgend einer Zeit.

Der frühere König Alfonso von Spanien ist in Rom schwer erkrankt am Herzen, doch hat er die Krisis überstanden. Und man glaubt, daß die Aufhebung der Monarchie in Spanien in nächster Zukunft erfolgen wird, wenn auch die politische Macht auch weiter in Francos Händen bleibt.

**Schnell, bündigt das Bett
Mäßen**

Tausende von Müttern haben es ausgefunden, daß Vanderhoof's Heim Behandlung hilft, ihre Kinder von dieser Plage zu befreien. Da es ein Gemütsprodukt ist, schaltet

Vanderhoof's Heim Behandlung die Tätigkeit der Nieren und der Blase nicht aus, sondern stärkt die Nerven, die sie kontrollieren, wodurch die natürliche Kontrolle wieder hergestellt wird, die diese unangenehme Schwachheit beseitigt. Schreiben Sie heute noch, indem Sie beilegen für eine Probebehandlung an Vanderhoof's & Co., Box 247, Dept. 87 — RC — 2, Windsor, Ontario.

**J. H. Janzens
Leitfäden für Biblische
Geschichte,**

durch die Expedition dieses Blattes oder direkt von:

J. H. Janzen, 164 Erb Street, Waterloo, Ontario, Canada, zu beziehen, Kosten portofrei:

1. Buch für die Unterstufe der S.S. 50c.
 2. Buch für die Mittelstufe der S.S. 65c.
 3. Buch für die Oberstufe der S.S. 70c.

Herabgeleitete Preise

Knospen und Blüten, Band I — Weihnachtswünsche, Gedichte und Gespräche für Kinder.

Knospen und Blüten Band II — Gedichte und Gespräche für Jugendvereine.

Bd. I, broschiert, anstatt 50c 35

Bd. II, broschiert, anstatt \$1.25 \$1.00

Bd. II, gebunden, anstatt \$1.40 \$1.15

Band I und II (brochiert) zusammen \$1.25

Band I und II (gebunden) zusammen \$1.40

Bei Bezug von 10 Ex. werden noch 25% Rabatt gewährt. Diese Bücher sind portofrei zu beziehen durch:

F. C. Thiessen,
 339 Mountain Ave.,
 Winnipeg, Man., Canada.

ben wird.

Und im fernen Osten ist die Lage auch aufs höchste gespannt, doch Japans Angriff durch Thailand gegen Signapur oder gegen niederländisch Ost Indien wird zu irgend einer Zeit erwartet.

Und dann erwartet man, daß Deutschland gleichzeitig Gibraltar und auch den Suez Kanal angreifen wird, um die britische Flotte im Mitteländischen Meer einzuschließen. Und der Angriff gegen Gibraltar kann durch Spanien erfolgen, ohne daß Spanien die Erlaubnis dazu geben wird, aber sich nicht zur Wehr setzen wird. Denn laut allen Nachrichten, werden weder Spanien noch Frankreich in den Krieg auf Seiten der Achsenmächte eingreifen.

Auf einen „Convoy“ unweit Portugal soll ein deutscher Angriff durch Kriegsschiffe erfolgt sein. Berlin behauptet, daß 13 englische Schiffe be-

**Suche ein Paar junge
Leute**

oder einen Arbeiter für die Farm, muß verstehen zu melken. Haus frei, und Lohn nach Uebereinkunft. Wenn gewünscht wird ein Teil von der Ernte und von der Milcheinnahme, oder Vargeld pro Monat. Milch wird 2 Mal zahlbar pro Monat. Lohnangabe im ersten Brief, um weitere Auskunft richte man sich an:

P. H. Goertzen
 Sunny Slope, Alberta.

Gute Leghorn - Küken!

Haben Sie schon geplant, wo Sie in diesem Jahr Küken kaufen wollen?

Cent's Leghorn-Küken, gebrütet von ausgezeichneten government-blutgeprüften Hennen und R.O.P.-Hähnen, sind unübertrefflich. Wenn Sie gute Küken haben wollen, dann schreiben Sie heute noch um freie Preisliste an

HENKEL'S BREED FARM
 321 Edison Ave.,
 P.O. North Kildonan.

(Auf der mennon. Ansiedlung)

Prüfen Sie diese Posten

McLeans tooth paste"23c und 39c
 "Blue Jay corn plaster"25c
 "Palmolive shave cream" 29c u. 43c
 Bandagen10c bis 40c
 Wagen Feder befreit von Gas
 Schmerzen, Verstopfung etc.50c
 Darmflasken69c und teurer
 "Bayer's" Aspirin 22c — 39c — 98c
 "Sant lotion" große Flasche49c
 "Flashlights" komplet mit Bat-
 terien98c
 "Everready" Batterien15c
 "Marlin" Messerlingen 12 für 25c
 Baby's eigene Tabletten25c
 "Castoria"35c
 "Vicks vaporub" oder Nasentropfen
43c

Wir halten auch das vollständige
 Lager von Patentmedizinen, Gummi-
 Waren, Pferdemedizinen usw.
 Alle Preise portofrei.

ARLINGTON PHARMACY

796 Sargent Ave., Ecke Arlington
 Winnipeg, Man.

Anfrage.

Gesucht ein Christlicher, lediger Lehrer
 erster Klasse Certificates von Grade 1
 bis 9 zu unterrichten. Wenn möglich auch
 Musik. Lohn anzugeben und anzufangen
 im August, 1941.

Hopeland S. D. 2279.
 Geo. Wörhen, Sec. - Treas.
 Somewood, Man.

Ein Farmarbeiter

für nächsten Sommer gewünscht. Wer
 Interesse hat, schreibe mit Lohnangabe
 an:

G. F. Boldt.
 Box 43
 McLeay, Man.

Sofort zu verkaufen.

1 geflochtener Grasteppeich,
 1 Tisch,
 2 Stühle,
 1 Radio,
 1 Eisstrahl, und andere kleine
 Haushaltsgeräte.

Frau Lydia Kossowski,
 339 Mountain Ave., Winnipeg.

Zu verkaufen.

Ein Viertel Land mit Besatz, 4 Pfer-
 de, 1 Binder, 1 Mower, Drillgang,
 Pflug, Egge, 8 Kuh Eisk, 1 Wagen,
 alles für \$3,200.00, die Hälfte bar.
 Dieses Viertel kann auch gerentet
 werden und Besatz gekauft. Haus und
 Stall, sowie Hühnerhaus ¼ Meile
 von der Schule und 100 Yards von
 Sunny Slope. Wassercreel und Brun-
 nen auf der Farm. Ein gutes Geschäft
 als Zahlung nicht ausgeschlossen.

P. H. Goertzen
 Sunny Slope, Alberta.

Laden mit Kriegsmaterial versenkt
 seien, doch ist das nicht von London
 bestätigt worden.

Balona in Albanien ist in der
 größten Gefahr, von den Griechen
 genommen zu werden. Die italie-
 nischen Gegenangriffe sind soweit alle
 zurückgeschlagen worden.

Freitag, den 14. Februar: Der
 Beginn des Vorgehens der Achsen-
 mächte in Europa und Asien wird
 feindlich erwartet.

Die Türkei gibt bekannt, daß sie
 den Kampf aufnehmen wird, sollte
 Bulgarien besetzt werden.

England sagt, es ist bereit, den
 weiteren Kampf aufzunehmen.

Wie die Nachricht von Vichy lautet,
 soll Franco sich geweigert haben, in
 den Krieg hineinzugreifen.

Die französischen Kanalfähren wur-
 den zum Ziel der schwersten Angriffe
 der englischen Luftmacht.

Es wird erwartet, daß Japan Sig-
 napur angreifen wird.

In Albanien wurden von den
 Griechen weitere 7.000 Italiener ge-
 fangen genommen.

Von Madeira kommt die Nachricht,
 daß wohl 6 englische Dampfer des
 "Convoys" durch ein deutsches
 Kriegsschiff versenkt wurden. Ber-
 lin behauptet ja, daß 14 Schiffe mit
 insgesamt 82.000 Tonnen versenkt
 wurden. Ueberlebende in der Zahl
 von etwa 100 wurden auf Madeira
 gelandet.

Rhodes auf den Dodecanese In-
 seln wurde von britischen Fliegern
 bombardiert.

Ex-König Alfonso von Spanien,
 der ja das Land verließ, als die Re-
 volution ausbrach, ohne seine Thron-
 ansprüche aufzugeben, hat daselbe
 jetzt getan im Interesse seines Soh-
 nes, des Thronfolgers, Prinz Juan,
 ihm dadurch den Weg zum Thron
 Spaniens ebnend.

Italien gibt bekannt, daß Fall-
 schirmtruppen im Süden Italiens
 von englischen Flugzeugen gelandet
 seien, die aber bald gefangen genom-
 men seien. 2 Italiener haben dabei
 ihr Leben eingebüßt.

Englische Bomber griffen italie-
 nische Positionen in Albanien an im
 schwersten Angriff des Krieges zwi-
 schen Griechenland und Italien.

Der König und die Königin be-
 suchten gestern Lancashire. Ihre Ma-
 jestäten brauchen heute keinen beson-
 deren Schutz, die Liebe des ganzen
 Landes gehört ihnen ungeteilt.

Sonabend, den 15. Februar: Der
 Luftkrieg wütet schrecklich zwischen
 England und Deutschland, und auch
 im Mitteländischen Meer zwischen
 England und Italien.

London gibt jetzt bekannt, daß die
 englischen Fallschirmjäger abge-
 setzt seien, um gewisse Objekte zu zer-
 stören, und nur etliche von den Sol-
 daten seien nicht zurückgekehrt.

Scharf wurde Sizilien und der
 Norden Italiens angegriffen. In
 Deutschland richtete sich der Angriff
 gegen die Industriegegend am Ruhr.
 Die Deutschen griffen London an im
 schwersten Angriff eines ganzen Mo-
 nats bis heute morgens. Aber auch
 heute am Tage erschienen die Deut-
 schen über der Stadt.

In Eritrea gehen die britischen
 Truppen weiter vor. Und in italie-
 nisch Samoliland haben die Eng-
 länder im Süden das Land fast
 durchbrochen und nahen sich der Kü-
 ste des Roten Meeres, wie Rom selbst
 berichtet. Englische Kriegsschiffe grei-
 fen vom Meer aus das Land an.

In Lybien ist nach dem Fall Ben-
 gasis der italienische Widerstand ganz
 gebrochen, dort haben sie 30.000 Sol-
 daten und wohl sämtliche Ausrüstung
 eingebüßt, denn die Briten finden
 nirgends Widerstand, und sie gehen
 auf Tripoli los, nahe der Grenze
 Tuniens.

Japans Gesandter Namura wurde
 von Präsident Roosevelt empfangen,
 seine Pässe wurden entgegen genom-
 men, übliche Reden wurden gehalten,
 und es kam auch zur Sprache die La-

Besuchen Sie den

Markt gebrauchter Autos.

Gebrauchte Caren und Trucks aller Preise, aller

Modelle, aller Art.

Inman Motors Ltd.

Fort St. & York Ave.,

Winnipeg.

„Baumschule“

Gezügte und gepflanzte Bäume 19.000 bereit zum Abliefern, — der besten
 erfolgreichsten Sorten. Da ich dieses Jahr auf eine 40-jährige Praxis in
 Gärtnerei zurückblicken kann, gebe ich jedem Kunden auf jede 10 bestellten
 Bäume — 1 Baum nach meiner Auswahl als Geschenk. Letzteres gilt nur bis
 Ende der Frühlings-Saison.

„Katalog frei.“

Peter Isbrand Giesbrecht's Nursery

Morden, Man.,

R. R. 1 — Box 36.

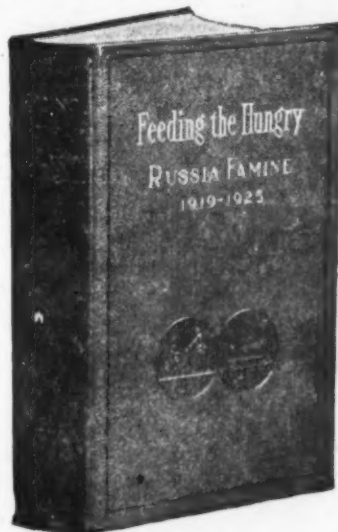
ge im Osten. Sie beide sind Freun-
 de seit dem Weltkrieg, da sie beide
 an einer Seite waren, jetzt sind die
 Interessen aber nicht einstimig. Na-

mura geht aber scharf daran, die La-
 ge zwischen den beiden Reichen zum
 besseren Verständnis zu bringen.

— Inbezug des englischen Buches,
 „Feeding the Hungry“, welches vom
 mennonitischen Central-Komitee her-

ausgegeben wird, hat Präsident Hoo-
 ver folgende Anerkennung zu sagen:
 „Das Buch präsentiert einen Bericht
 von wunderbarem Geistesinn und
 Dienst des mennonitischen Volkes von
 Nord-Amerika. Ich weiß dieses
 Hilfswerk im vollen Wert zu schätzen,
 weil damals die Leitung des ganz
 amerikanischen Hilfswerks unter mei-
 ner Leitung stand. Für ein Volk
 mit einer begrenzten Gliederzahl und
 nur mittelmäßigem Wohlstand wie
 die Mennoniten sind, ist das Opfer im
 Werte von einer Million dreihundert-
 tausend Dollar ein Beweis der
 Nächstenliebe, die ganz Amerika zur
 Ehre und Kredit gereicht.“

Das Buch ist ungefähr 450 Sei-
 ten stark und die Größe ist 5 1/4 bei
 8 1/4 Zoll, leicht leserliche Schrift ist
 benutzt worden. Das Buch ist dau-
 erhaft gebunden und hat einen Gold-
 eindruck der Medaille, die die Men-
 noniten in Rußland unseren Arbei-
 tern als Anerkennung überreichten.
 Preis \$2.00 Portofrei.



THE CHRISTIAN PRESS, LIMITED

672 Arlington Street

Winnipeg, Man.

Gesangbücher

(780 Lieder)

- No. 105. Keratolleder, Gelbschnitt, Rücken-Golddittel, mit Futteral \$2.00
 No. 106. Keratolleder, Gelbschnitt, Rücken-Golddittel, mit Futteral \$2.75
 No. 107. Echtes Leder von guter Qualität, Gelbschnitt, Rücken-Golddittel,
 Randverzierung in Gold auf beiden Deckeln, mit Futteral \$4.00

Namenaufruf.

Name in Golddruck, 35 Cents. Name und Adresse 45 Cents. Name,
 Adresse und Jahr, 50 Cents.

Wenn Sendung durch die Post gewünscht wird, schicke man 15 Cents für je-
 des Buch für Porto. Die Sendungskosten trägt in jedem Falle der Besteller. Ver-
 bindung ist, daß der Betrag mit der Bestellung eingesandt wird.

In Canada muß man noch 11 Proz. zent Abgabensteuer beim Empfang auf
 der Post bezahlen.

THE CHRISTIAN PRESS, LIMITED

672 Arlington St., Winnipeg, Man.



National Service Board for Religious Objectors

Washington, D. C. December 23. Conscientious objectors judged sincere by local draft boards will do 'work of national importance' under the direction of the Quakers, Mennonites, and Brethren, according to a plan approved by President Roosevelt on December 19th.

The work will be coordinated through the National Service Board for Religious Objectors, which maintain offices here in the National Press Building under the direction of Paul Comly French, and which represents the American Friends Service Committee, the Brethren Service Committee, the Fellowship of Reconciliation and the Mennonite Central Peace Committee. Recently the Methodist World Peace Committee voted to affiliate with the National Service Board, and other religious group

have been clearing their C. O. problems through the Service Board.

Under the approved plan, which was prepared by Dr. Clarence A. Dykstra, director of Selective Service, General Lewis B. Hershey, Colonel William H. Draper and Major Guiton Morgan in consultation with French, the four groups have agreed to finance, within the limits of the ability, 'work of national importance' in conjunction with various governmental technical agencies such as the Soil Conservation Service, the Forestry Service and the Land Reclamation Service.

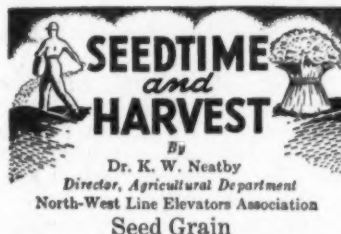
Dr. Thomas E. Jones, President of Fiske University, Nashville, Tennessee, will head the camps operated by the American Friends Service Committee. He has been granted a year's leave of absence by the Board of Trustees of the University to handle this extremely important work. Dr. Henry A. Fast, of Newton, Kansas, will direct the Mennonite camps, and Dr. M. R. Sigler of Elgin, Ill. will have charge of the Brethren camps.

First units will be established by the American Friends Service Committee in the Patapsco State Forest, 20 miles southwest of Baltimore, Maryland; by the Brethren Service Committee in

northern Michigan; and the Mennonite Central Peace Committee will establish a soil conservative unit in Rockingham County, Virginia, near Grottoes. The Friends will likely have some boys in camp at Cooperstown, N. Y. and the Brethren plan a unit at Daleville, Va.

Other camps are planned for southern California, the Pacific north-west, two in the Ill.-Indiana-Kentucky area; two in the Kansas-Colorado section one in the Texas-Oklahoma area, and one in Florida. Other units will be established as rapidly as conscientious objectors are called to perform a year of national service by local draft boards.

Several of the camps may be operated under the joint control of the four sponsoring agencies and the Methodist World Peace Commission, of by two or more organizations functioning together in territories in which neither group has a large membership.



New seed is purchased for one or more of the following reasons:

1. To maintain purity.
2. To adopt a new or different variety.
3. To begin growing a new or different crop.
4. Because crop was damaged by frost, sprouting, etc.

When buying new seed it is always wise to buy the best available. This, of course, means buying registered seed if possible, and, if not, certified seed.

To maintain purity, it is not necessary to buy a sufficient quantity of expensive seed to replace the old entirely the first year. It saves money to sow a seed plot with pure seed, and to take every precaution against the occurrence of volunteer plant of the same crop and against mechanical mixing. Suppose that a farmer commonly has 150 acres in wheat; a seed plot of fifteen or twenty acres will usually provide ample seed for the next year. The plot selected should be summerfallow, and should be located at least fifteen or twenty rods, preferably further, from other wheat. Exercise care in threshing, cleaning and sowing.

If a new variety is to be adopted, the same practice may be followed, though even greater care should be taken to prevent the old variety from volunteering. It is seldom necessary to replace a variety completely in one year. A thorough job can be done in two years, and it is much cheaper.



Alle Automobil Arbeiten prompt und gewissenhaft ausgeführt.

If frost, sprouting, or some other injury necessitates new seed for the entire farm, and resources do not permit the purchase of enough registered or certified seed for all needs, then at least a few bushels for a seed plot should be obtained.

5% of Income Minimum Sought For War Savings

'But how much should I save in War Savings Certificates?'

This is a question that is keeping the telephones at provincial headquarter of the War Savings Committee, 356 Main Street, humming these days.

The minimum savings of an average employee should be about five per cent of his or her salary cheque, according to E. J. Tarr, provincial chairman, who said, Wednesday:

'Many employers have recommended that a minimum of five per cent of their employees' pay should be invested in War Savings Certificates. Though a set minimum is difficult to fix owing to individual circumstances I would say this should be the very least a person could save towards the price of liberty and even the life of his home and family.'

As a further gauge, Mr. Tarr quoted savings suggested as the minimum by the Canadian government at Ottawa. These were:

A person earning up to \$20 a week should be able to save in certificates up to \$1 per week. Those earning up to \$30 a week should be able to save \$1.25 to \$2 per week. Those earning up to \$40 per week should be able to save from \$2.25 to \$3.50 per week. And those earning over \$40 per week should be willing to invest from \$3.75 to \$9.25 a week.

Erstes Deutsches Lesebuch — Schreib- und Lesebuch, 196 Seiten stark reich illustriert, sehr zu empfehlen. Preis 30c.

Zweites Lesebuch. Für Fortgeschrittene. Beide Bücher sollten neben der Biblischen Geschichte für den deutschen Unterricht gebraucht werden, im Heim sowie auch in der Schule. Beide in dauerhaftem Einband. Preis 30c.

Zu beziehen von:
Mennonitische Rundschau
672 Arlington St., Winnipeg

Die Homiletik

von unserem Bruder, Missionar Johann G. Wiens,

ist ein Buch, das ein jeder Prediger unserer Gemeinden haben möchte, denn es gibt sachkundige und wertvolle Anweisungen. Ein angehender oder junger Prediger braucht es unbedingt. Unsere Bibelschulen haben es als Lehrbuch eingeführt. Es ist anerkannt das entsprechende Lehrbuch der Homiletik unserer Gemeinden. Und jedermann, der nicht Prediger ist, es aber an Hand der Bibel liest, wird dadurch den größten Gewinn haben, denn er wird dann die Aufgaben der Brüder, die ihm das Wort verkündigen, besser kennen lernen, (seine eigenen Aufgaben aber auch), und er wird in Zukunft mehr für sie beten und sie mehr unterstützen als vorher. Das Buch wurde herausgegeben zum Dienst und nicht zum Verdienst. Und willst Du einem Freunde einen wirklichen Dienst erweisen, dann laßt Du ihm ein Buch zuschicken. Und der Preis für ein Buch, Leinwand Einband, ist nur 85c. Wiederverkäufer erhalten 15% Rabatt. *Nichte Deine Bestellung an:*

THE CHRISTIAN PRESS, LTD.,

672 Arlington St.,

Winnipeg, Man.

Ist Dein Abonnement für das laufende Jahr bezahlt?
Dürften wir Dich bitten, es zu ermöglichen? — Wir brauchen es zur weiteren Arbeit. Im voraus von Herzen Dank!

Bestellzettel

THE CHRISTIAN PRESS, LTD.

672 Arlington St., Winnipeg, Man., Canada.

Ich schicke hiermit für:

1. Die Mennonitische Rundschau (\$1.25) \$.....
 2. Den Christlichen Jugendfreund (\$0.50) \$.....
- (1 und 2 zusammen bestellt: \$1.50).

Beigelegt sind: \$.....

Name

Post Office

Staat oder Provinz

Bei Adressenwechsel gebe man auch die alte Adresse an.

Der Sicherheit halber sende man Bargeld in registriertem Brief oder man lege „Bank Draft“, „Money Order“, „Express Money Order“ oder „Postal Note“ ein. (Von den USA. auch persönliche Schecks.) Auch kanadische „Post Stamps“ dürfen als Zahlung geschickt werden.

Bitte Probenummer frei zuschicken. Adresse ist wie folgt:

Name

Adresse

...

some
new
d re-
pur-
d or
then
seed

...

save
tes?
keep
ncial
vings
street,

of an
be a-
r her
to E.
man,

ecom-
five
pay
Sav-
a set
k ow-
ances
e the
save
y and
e and

Tarr
s the
gov-
were
\$20 a
ve in
week
25 to
ng up
ble to
0 per
over
villing
9.25 a

chreib-
fiat.
fehlen.
is 30c.
elechrie-
neben
ir den
gt wer-
in der
Saffern
is 30c.

hau
nipeg